

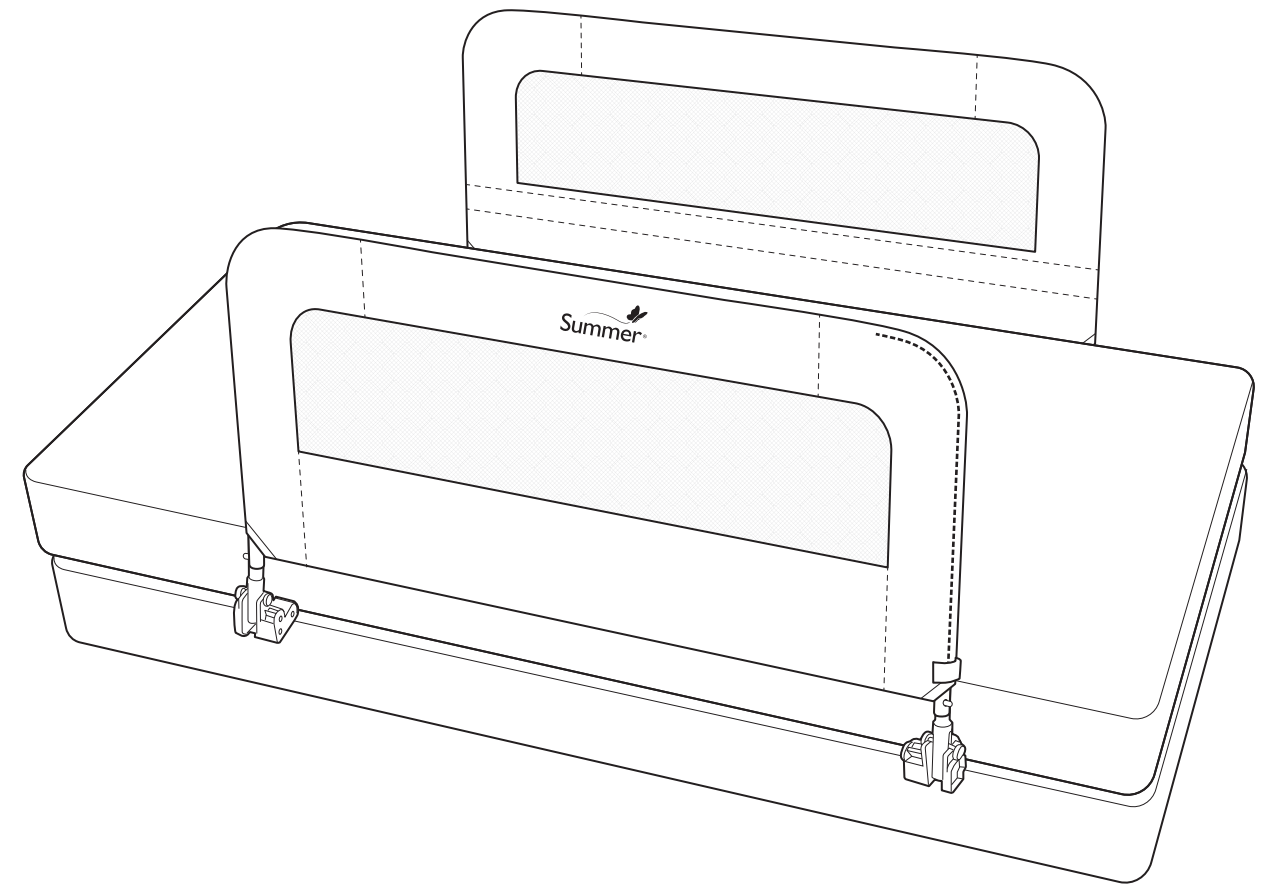


I2554

Please read the following instructions and warnings  
BEFORE assembly and USE of the bedrail.  
**KEEP THIS INSTRUCTION MANUAL FOR FUTURE USE.**

Tools required: none  
For technical support, contact us at **1-800-268-6237**  
or **www.summerinfant.com/contact**

For use with children 2-5 years of age.  
Keep small parts away from children.  
Adult assembly required.



## Folding Double Bedrail

### INSTRUCTION MANUAL

Thank you for purchasing the Folding Double Bedrail from Summer Infant.  
The bedrail can be set up and taken down quickly and easily.

 ¡AMAMOS a nuestros clientes!  
Conózcenos en:  
**www.summerinfant.com**

Todos en Summer Infant nos hacemos responsables de nuestros productos. Si no está del todo conforme o tiene alguna duda, póngase en contacto con el departamento de atención al cliente al 1-800-268-6237 o a [customerservice@summerinfant.com](mailto:customerservice@summerinfant.com)  
(Para Europa, llame al +44 (0)208 420 4429 o escriba a [customerserviceuk@summerinfant.com](mailto:customerserviceuk@summerinfant.com))

**Summer Infant, Inc.**  
1275 Park East Drive  
Woonsocket, RI 02895 USA  
1-800-268-6237  
© 2015 Summer Infant, Inc.

**Summer Infant Europe, Ltd.**  
First Floor, North Wing  
Focus 31, Cleveland Road  
Hemel Hempstead, HP2 7BW UK  
+44 (0) 144 250 5000

Guarde esta información para  
referencia futura.  
Los colores y los estilos pueden variar.  
**HECHO EN CHINA.**  
8/15

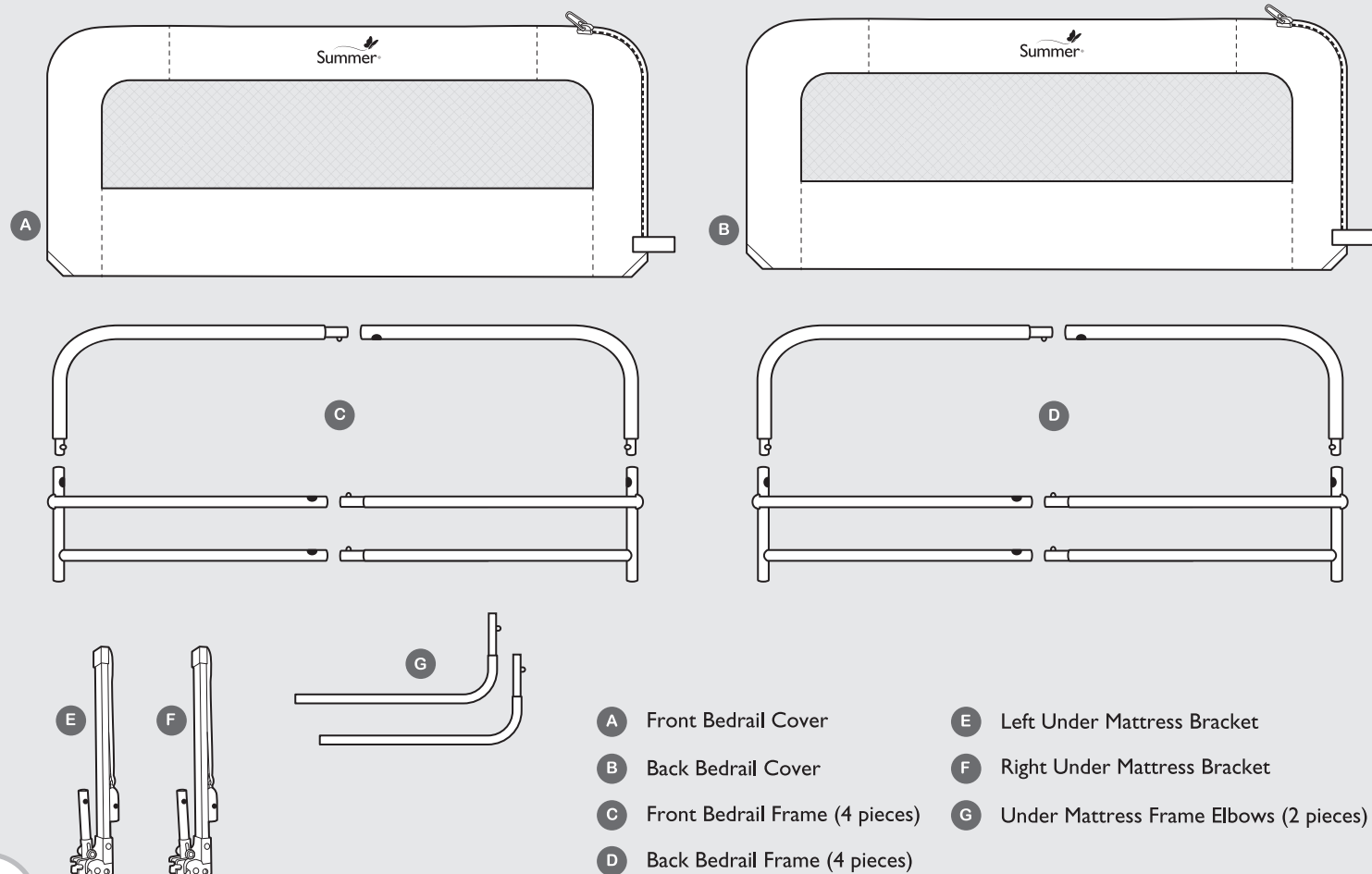
## ⚠️ WARNING: SUFFOCATION AND STRANGULATION HAZARD

- Read ALL warnings on the Folding Double Bedrail and in the instructions prior to bedrail setup and use.
- Gaps in and around bed rails have entrapped young children and killed infants.
- NEVER use with children younger than 2 years old. Use ONLY with older children who can get in and out of adult bed without help. NEVER use in place of crib.
- NEVER use unless bedrail is tight against mattress, without gaps, and at least 9 in. from headboard and footboard. Do not fill gaps with pillows, blankets, or other items that can suffocate children.
- NEVER use on toddler bed, bunk bed, water bed, or bed with inflatable mattress. Use ONLY on adult bed.
- USE only on adult bed with mattress and boxspring or platform bed (support board 5/8 in nominal thickness).

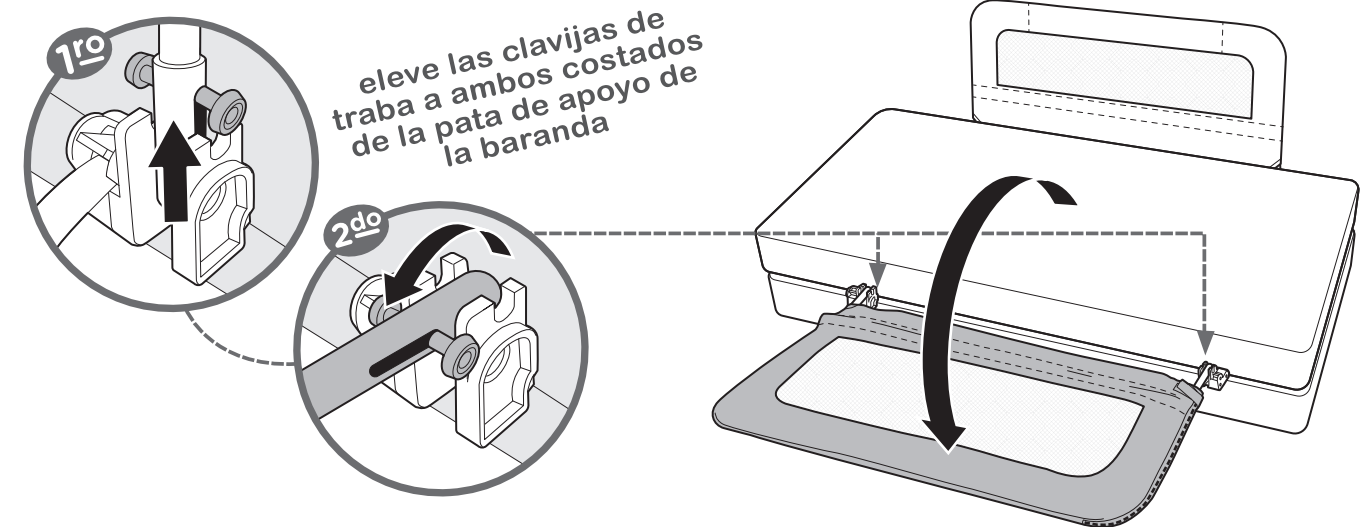
## ⚠️ WARNING: ENTRAPMENT HAZARD

- NEVER use bedrail without properly securing bedrail to bed. Incorrect installation can allow bedrail to move away from mattress, which can lead to entrapment and death.
- Death or serious injury can occur if bedrail is used without fabric cover.
- Never use without fabric covering metal frame.
- Discontinue use if damaged, broken, or if parts are missing. Periodically check the bedrail for tightness to ensure bedrail is snug against bed.

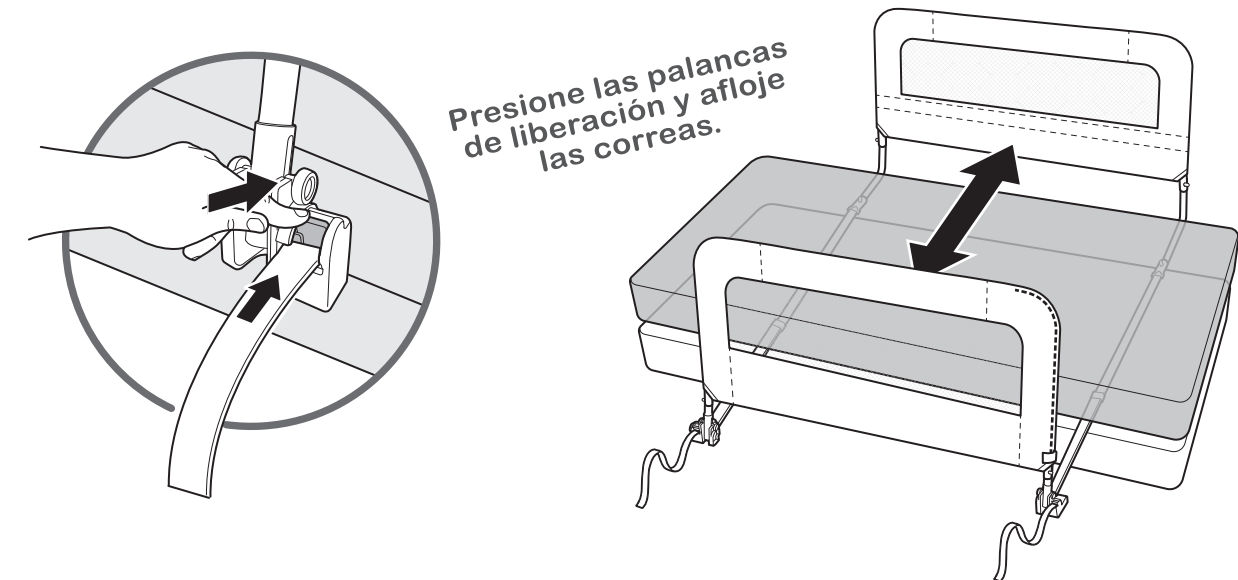
### components:



### cómo plegar la baranda hacia abajo:



### para liberar la baranda:



### para limpiar:

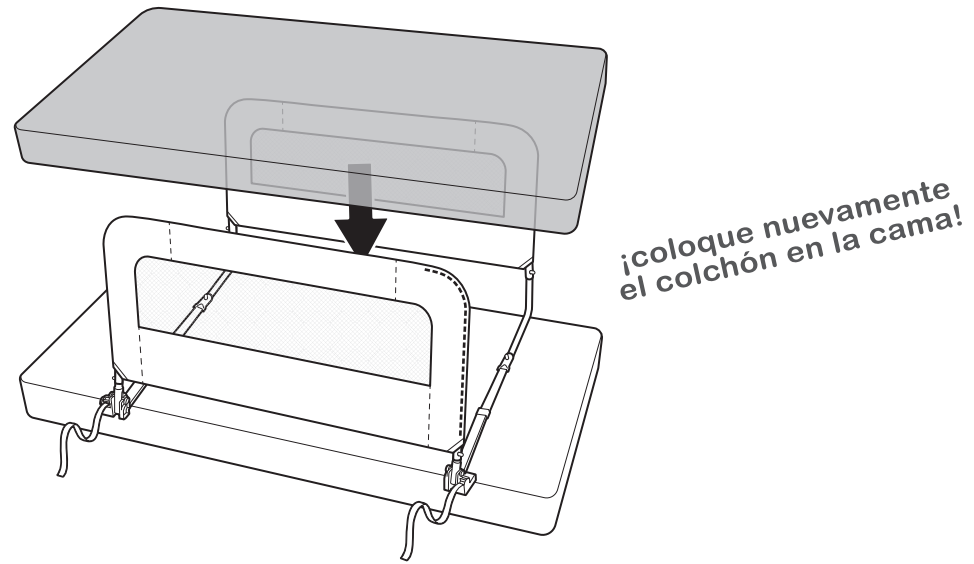
Para limpiar el panel de la baranda, lave la superficie con una esponja húmeda, jabón suave y agua fría. Enjuague y deje estirado para que se seque.

**PRECAUCIÓN:** No retire la tela del armazón.

### mantenimiento:

Por favor verifique lo siguiente antes de cada uso: Asegúrese de que la baranda esté firmemente apoyada contra el colchón. No utilice la baranda si algún componente está dañado.

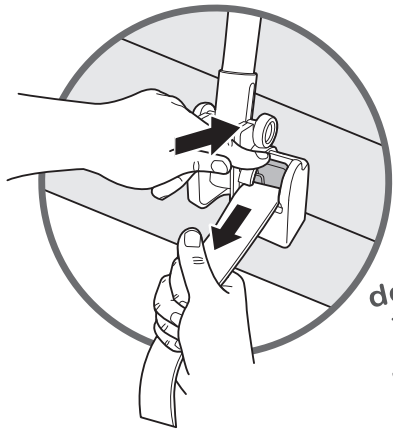
armado (continuación):



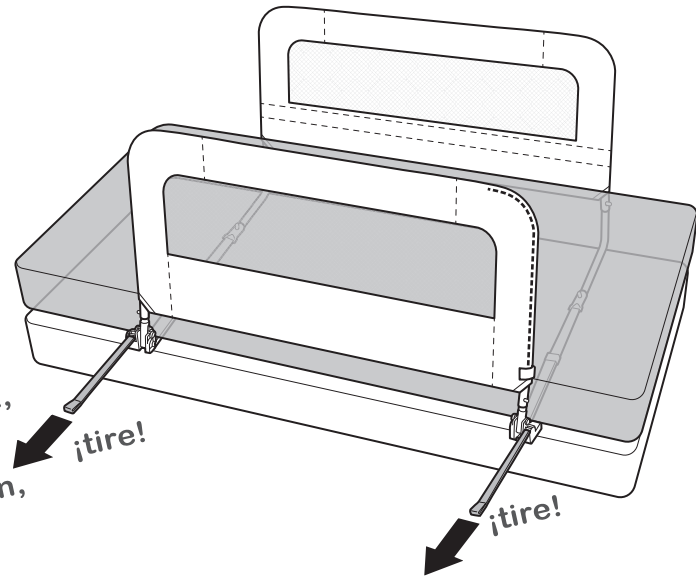
¡coloque nuevamente el colchón en la cama!

10

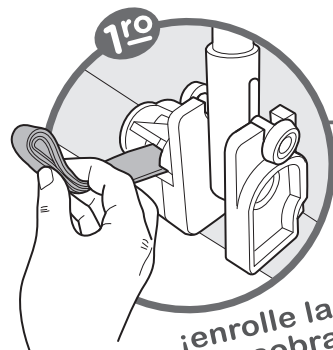
**Importante:** Las salientes de las barandas deben estar firmemente apoyadas contra el colchón. Esto impedirá que la cabeza de un niño quede atrapada entre el colchón y la baranda.



destrabe la palanca, tire de las correas para asegurar la baranda al colchón, trabe la palanca. ¡tire!

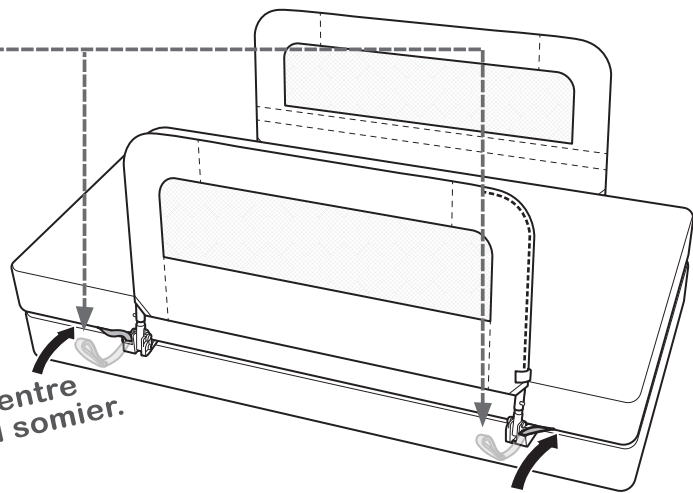


11



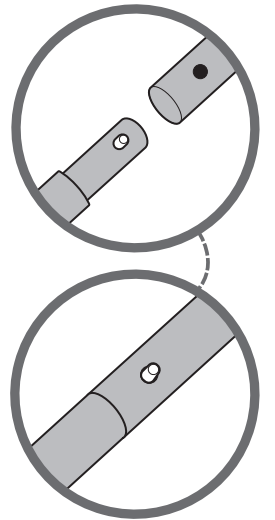
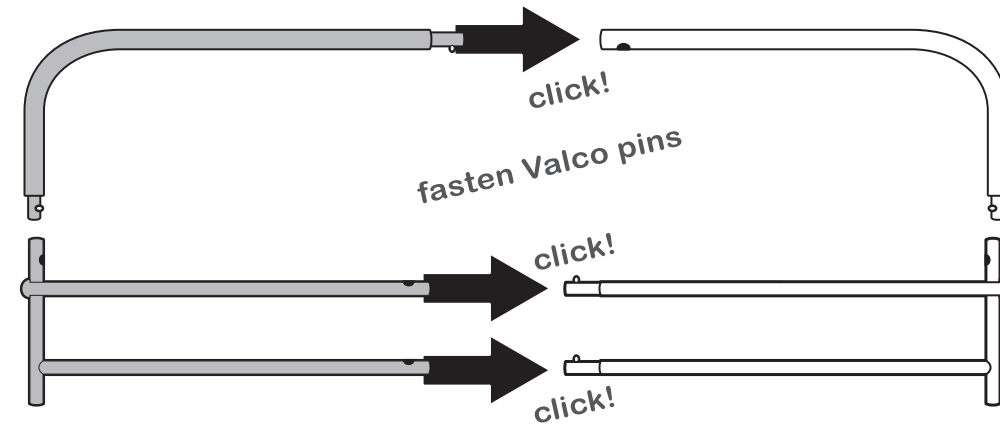
1º ¡enrolle las correas sobrantes!

2º colóquelas entre el colchón y el somier.

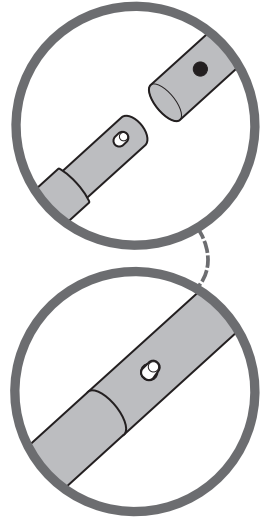
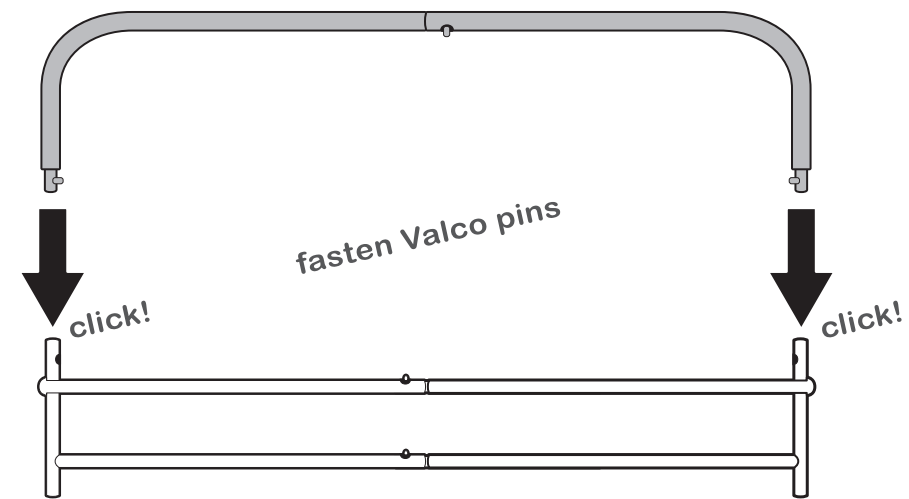


¡TERMINADO!

assembly:

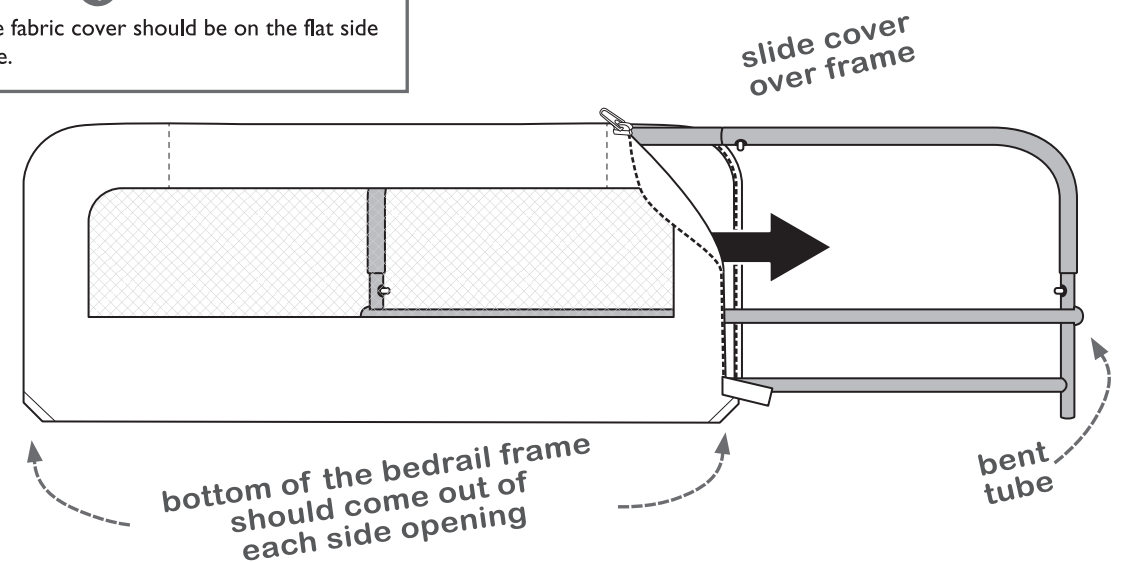


1



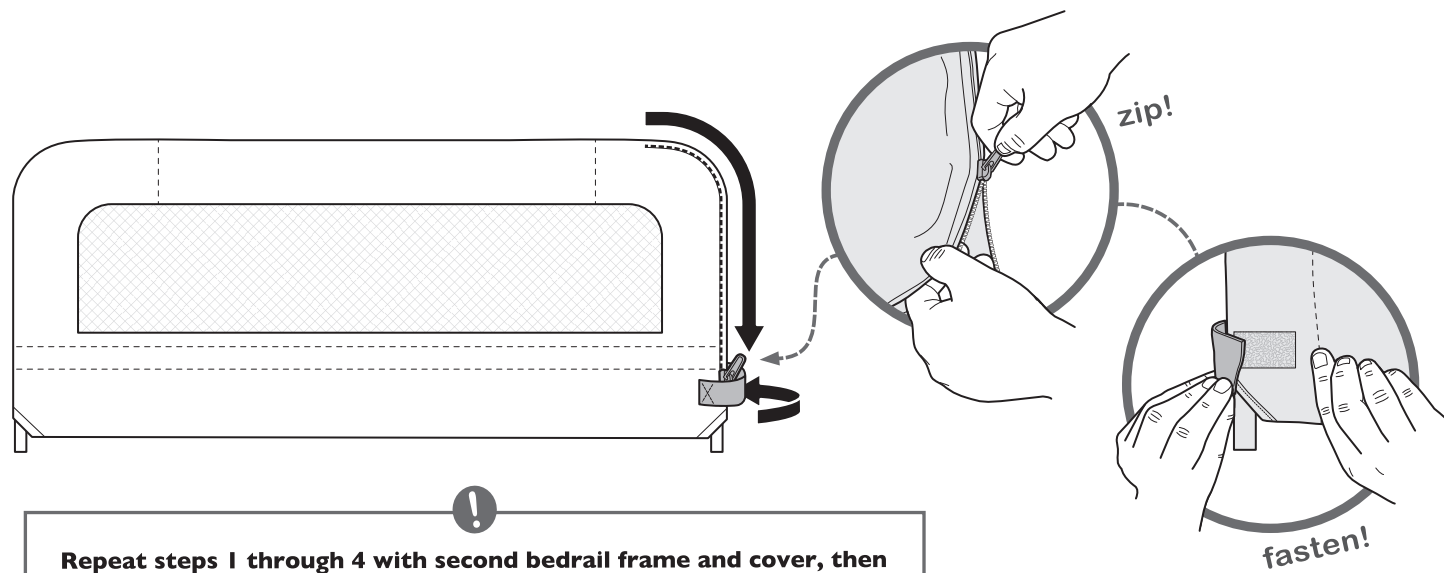
2

**Note:** Logo on the fabric cover should be on the flat side of the bedrail frame.



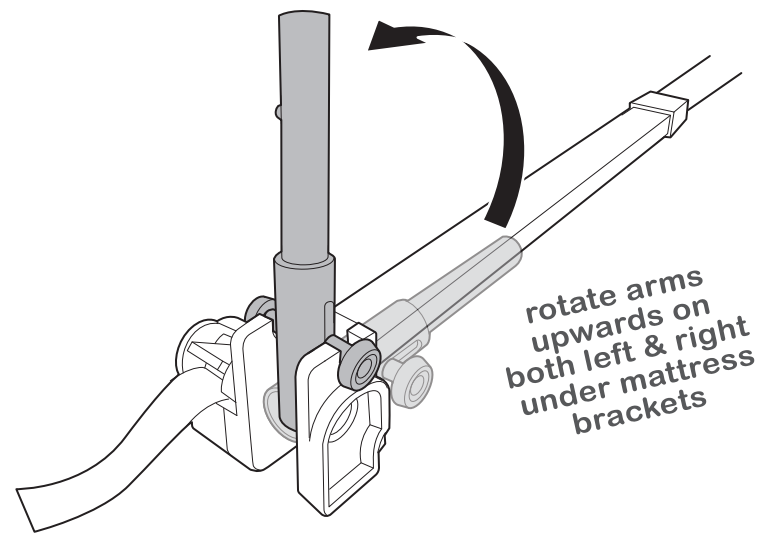
3

assembly (continued):



Repeat steps 1 through 4 with second bedrail frame and cover, then continue with instructions.

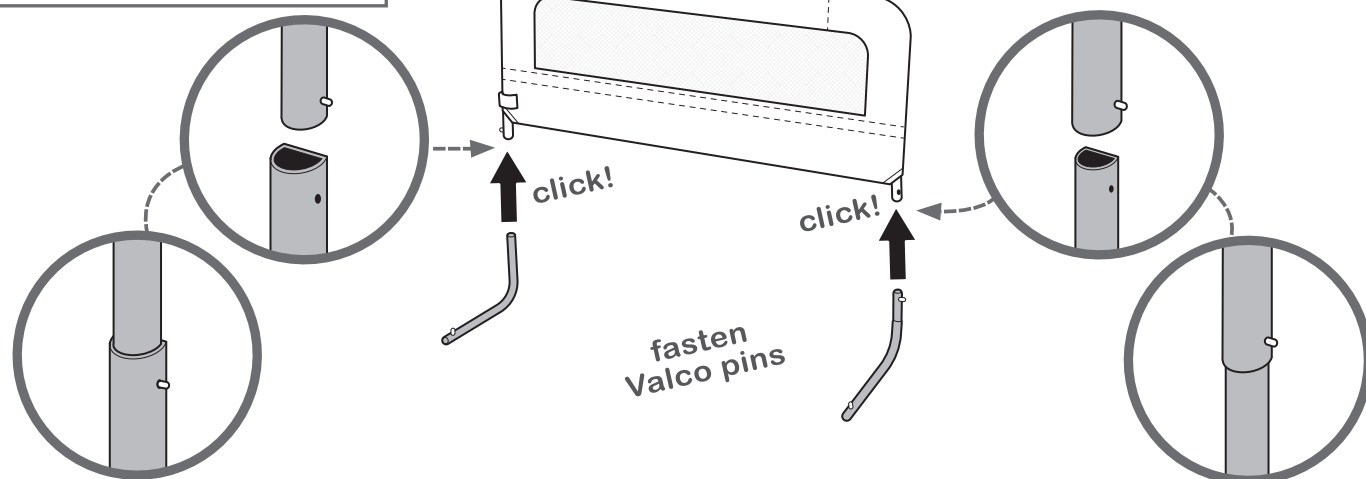
4



5

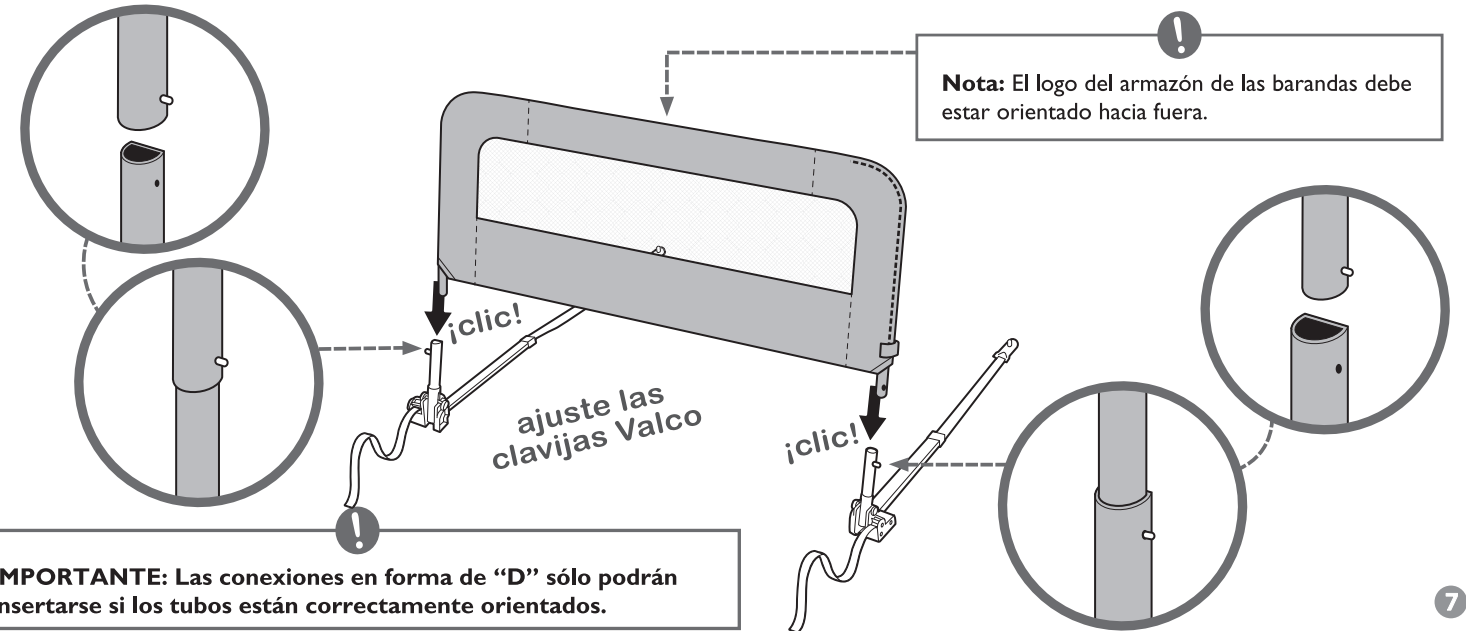
Note: Logo on bedrail frames should be facing out.

IMPORTANT: "D" shaped elbow must connect to correct side of the bedrail frame.



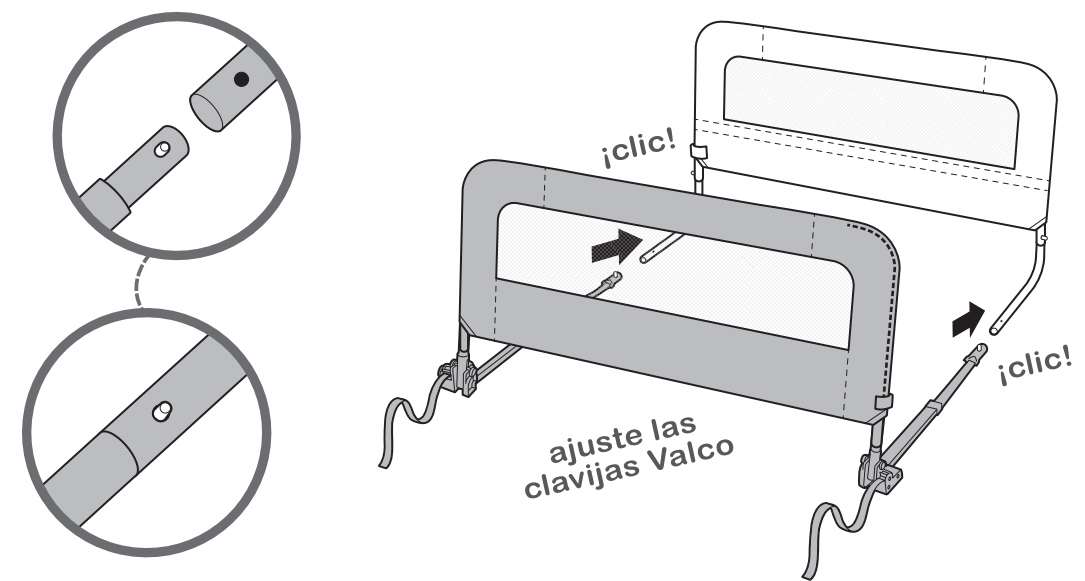
6

armado (continuación):

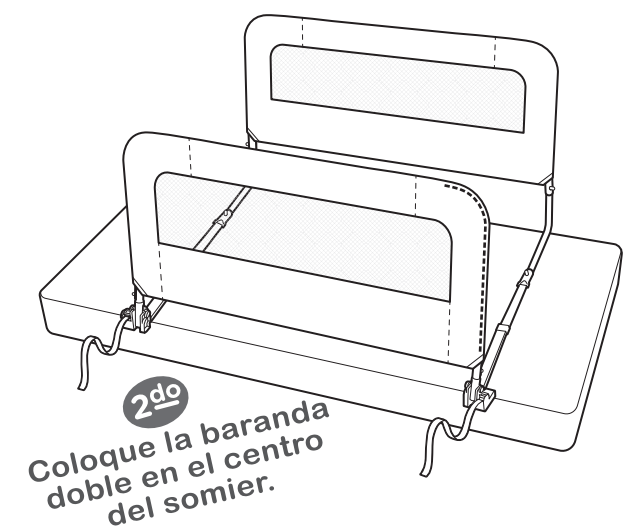
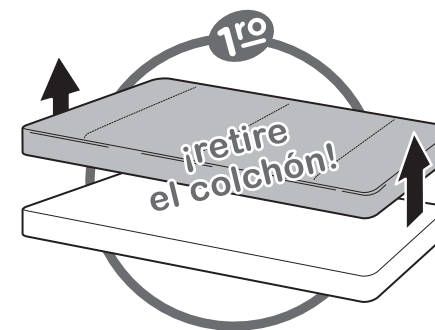


IMPORTANT: Las conexiones en forma de "D" sólo podrán insertarse si los tubos están correctamente orientados.

7

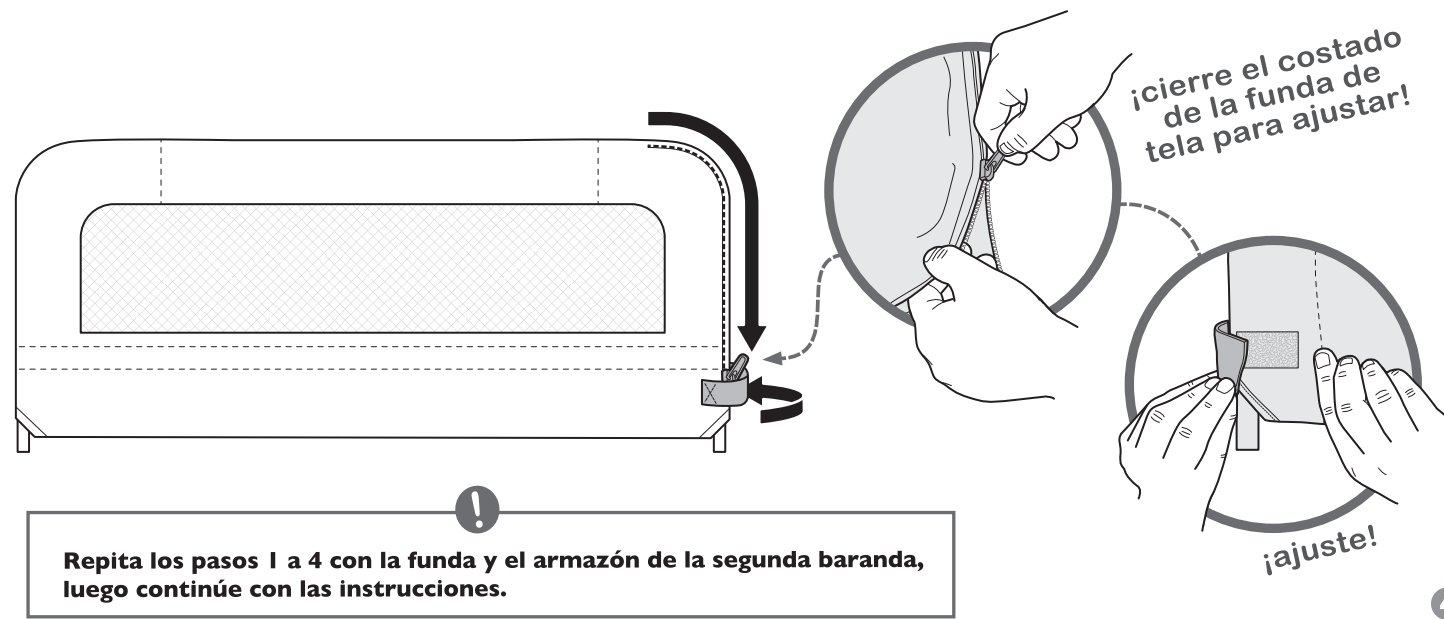


8



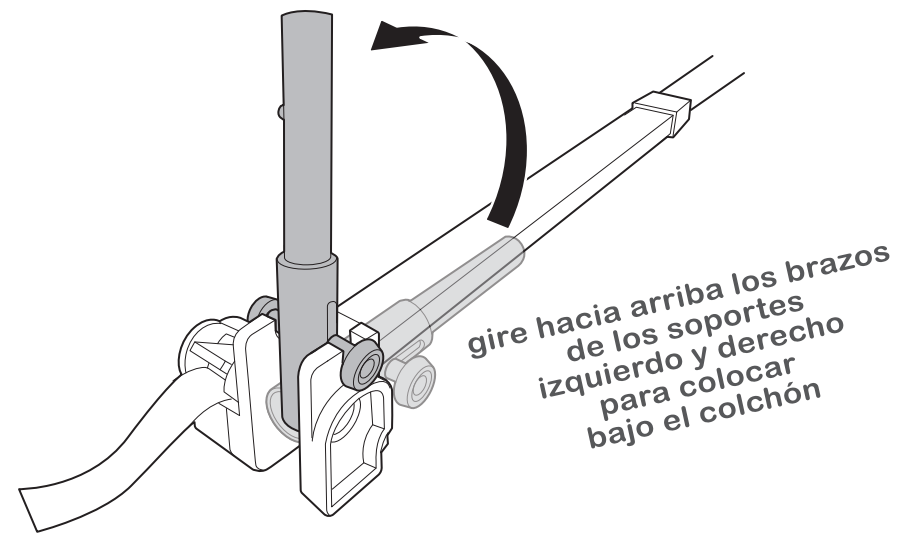
9

armado (continuación):



Repita los pasos 1 a 4 con la funda y el armazón de la segunda baranda, luego continúe con las instrucciones.

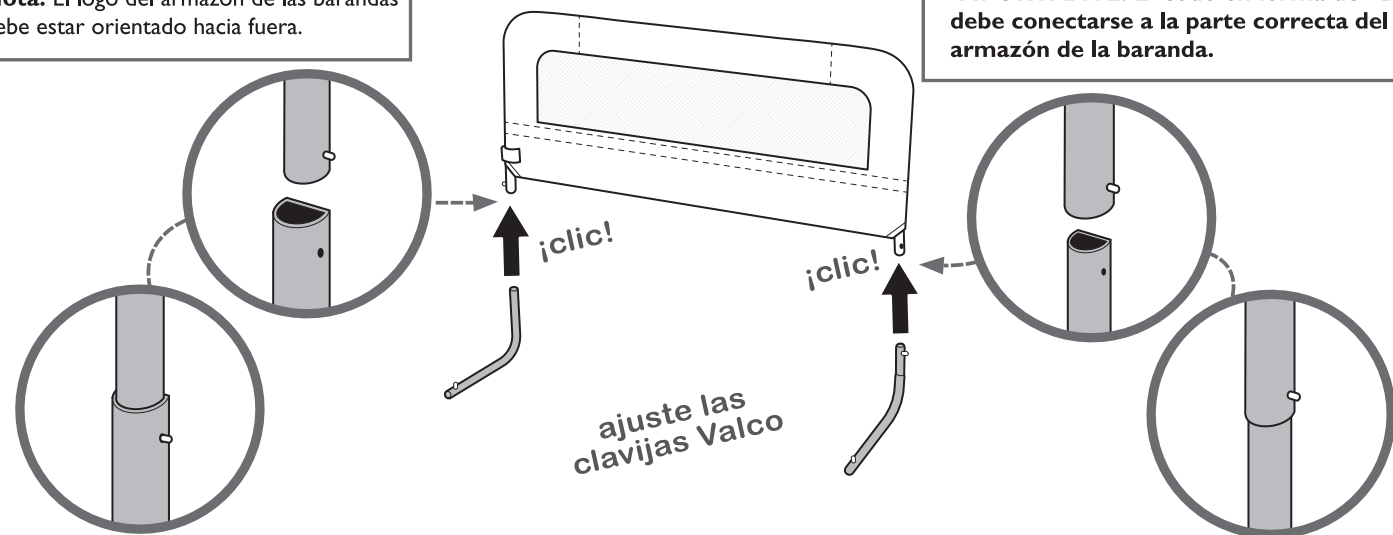
4



5

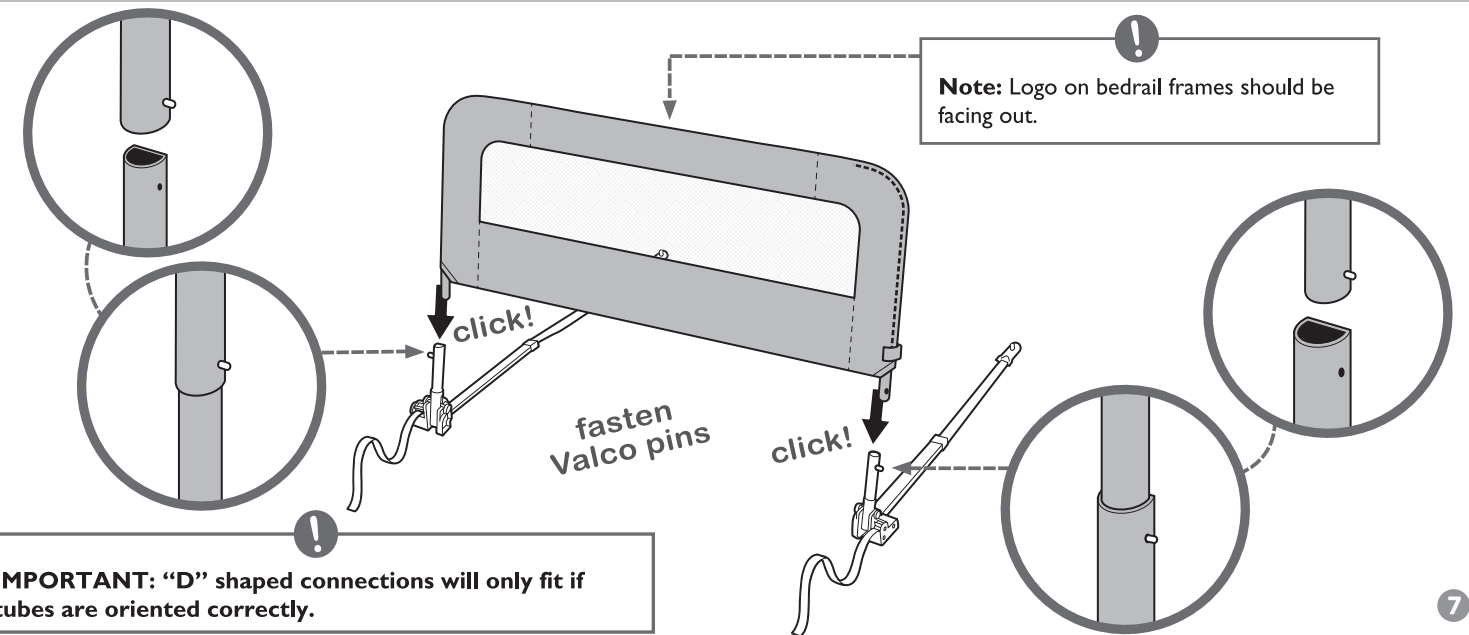
Nota: El logo del armazón de las barandas debe estar orientado hacia fuera.

¡IMPORTANTE! El codo en forma de "D" debe conectarse a la parte correcta del armazón de la baranda.



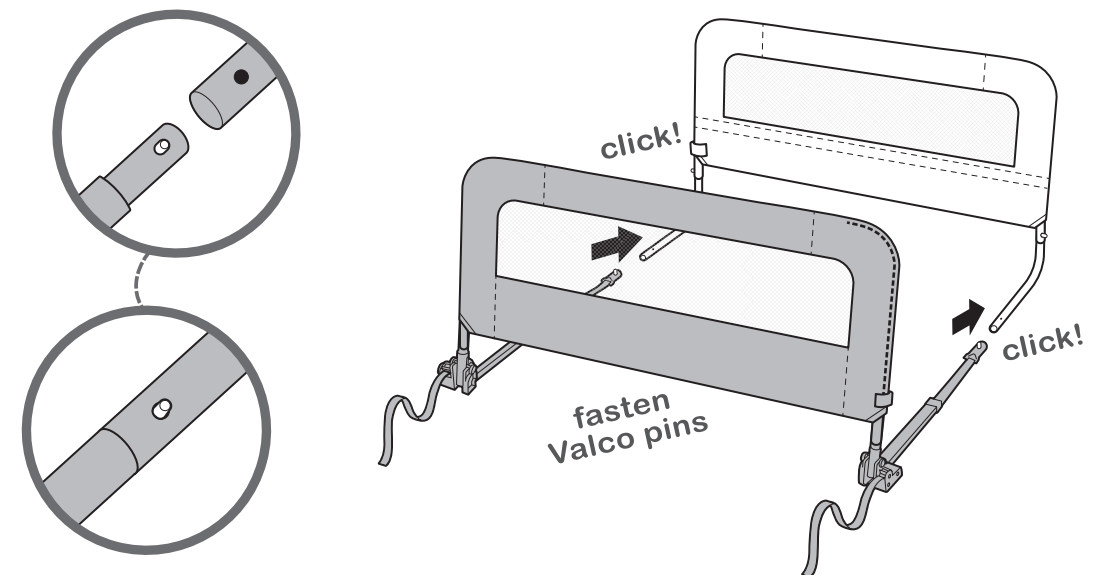
6

assembly (continued):

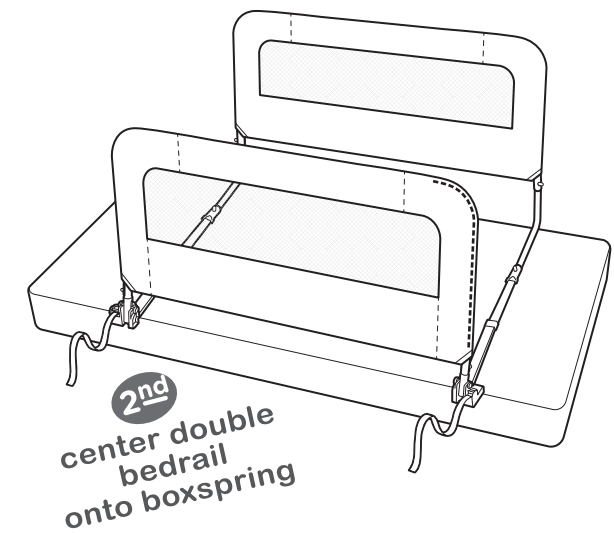
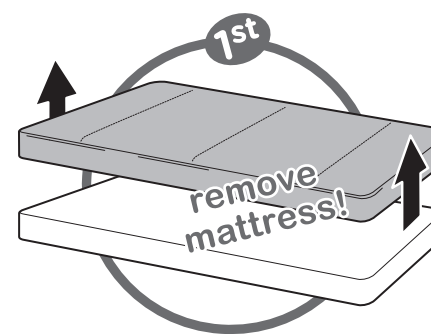


IMPORTANT: "D" shaped connections will only fit if tubes are oriented correctly.

7

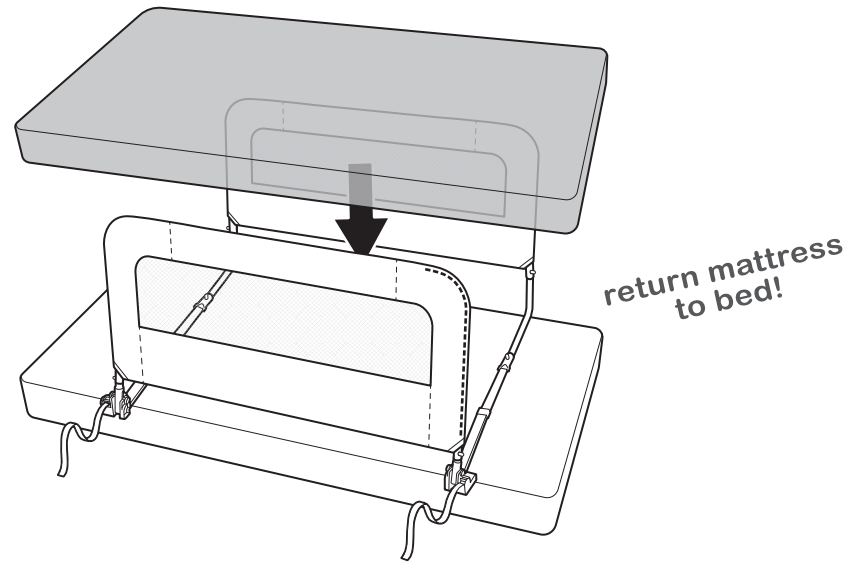


8



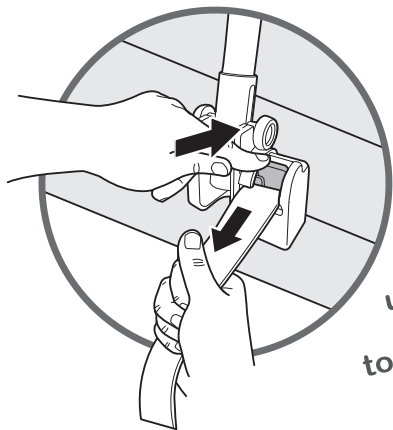
9

assembly (continued):

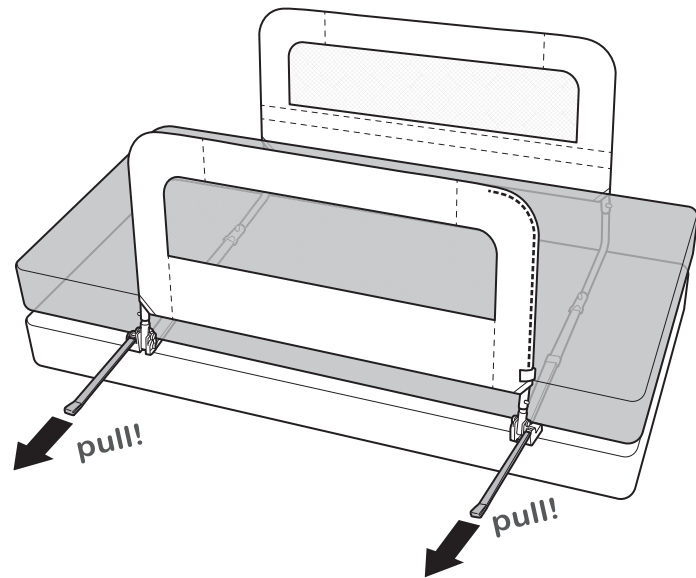


10

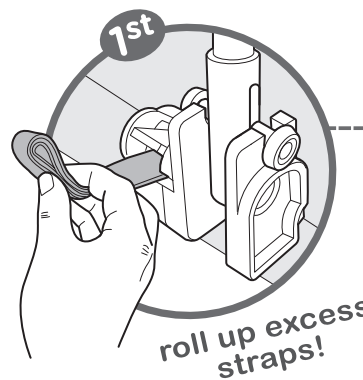
**Important:** The bedrail's bump-out should be tight against the mattress. This prevents a child's head from getting stuck between the mattress and the bedrail.



unlock lever, pull straps to secure bedrail to mattress, lock lever

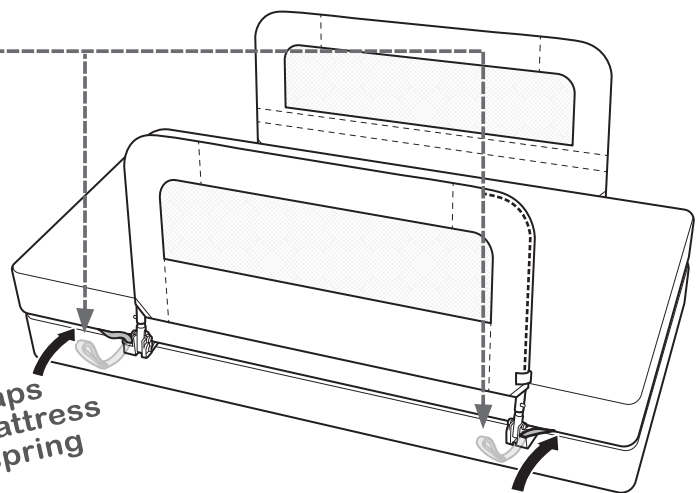


11



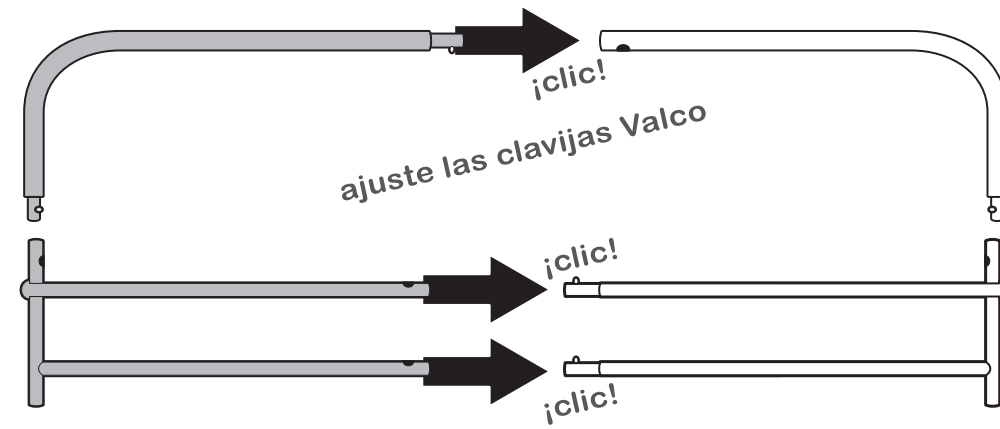
1st roll up excess straps!

2nd tuck straps between mattress and box spring



FINISHED!

armado:

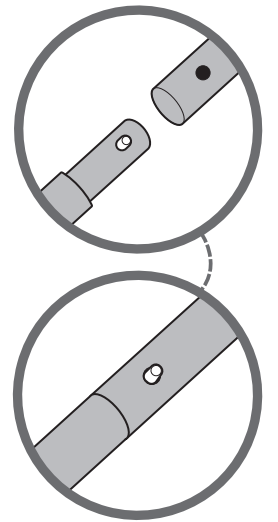


ajuste las clavijas Valco

¡clic!

¡clic!

¡clic!



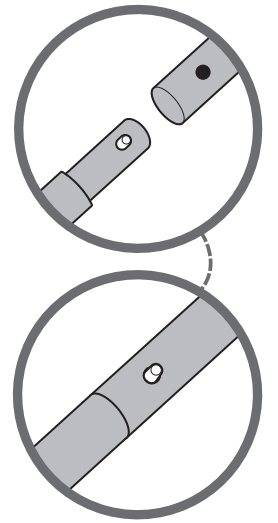
1



ajuste las clavijas Valco

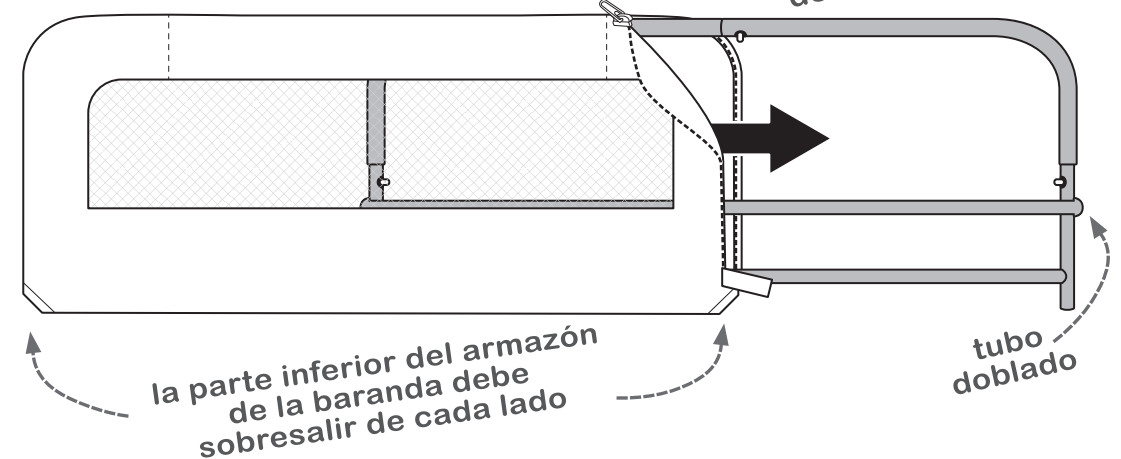
¡clic!

¡clic!



2

**Nota:** el logo en la cubierta de tela debe quedar del lado plano del armazón de la baranda.



deslice la funda de tela sobre el armazón de la baranda

la parte inferior del armazón de la baranda debe sobresalir de cada lado

tubo doblado

3

## ⚠️ ADVERTENCIA: PELIGRO DE ASFIXIA Y ESTRANGULACIÓN

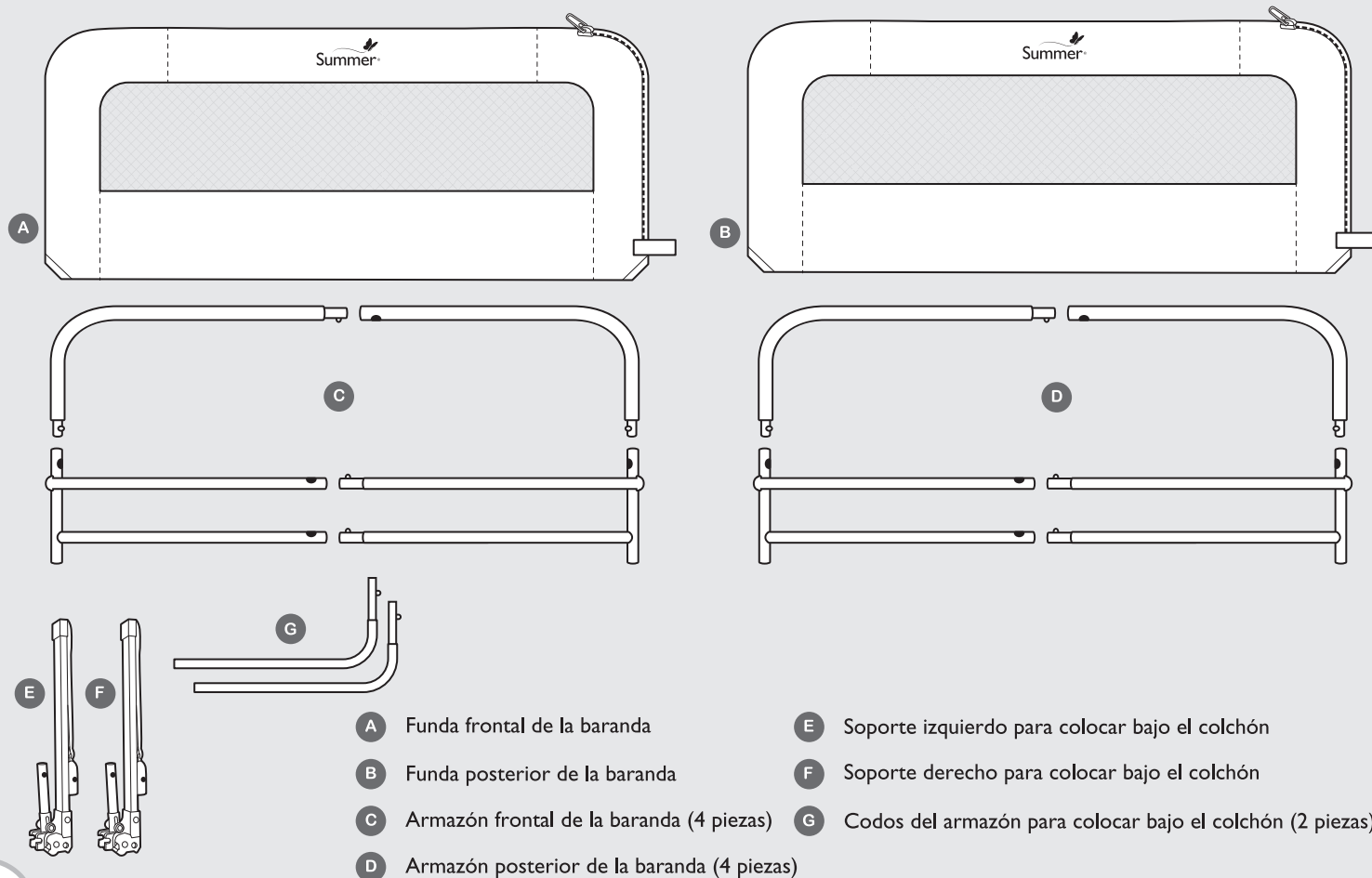
- Lea **TODAS** las advertencias e instrucciones de la baranda de seguridad antes de instarla y usarla.
- Niños han quedado atrapados y bebés han muerto en los espacios que quedan alrededor de la baranda.
- **NUNCA** use con niños menores de 2 años. Use **SOLAMENTE** con niños más grandes que pueden subirse y bajarse sin ayuda de una cama para adultos. **NUNCA** use para reemplazar una cuna.
- **NUNCA** use, a menos que la baranda quede apretada contra el colchón, sin espacios y a no menos de 9" (23 cm) de la cabecera y el pie de la cama. No complete los espacios con almohadas, frazadas u otros objetos que puedan asfixiar a los niños.
- **NUNCA** use en una cama para niños, litera, cama con colchón de agua o cama con colchón inflable. Use **SOLAMENTE** en una cama para adultos.
- **USE** solamente en una cama para adultos con colchón y somier o cama canapé (con tablas de apoyo de 5/8" (1,5 cm) de espesor nominal).

## ⚠️ ADVERTENCIA: PELIGRO DE ATRAPAMIENTO

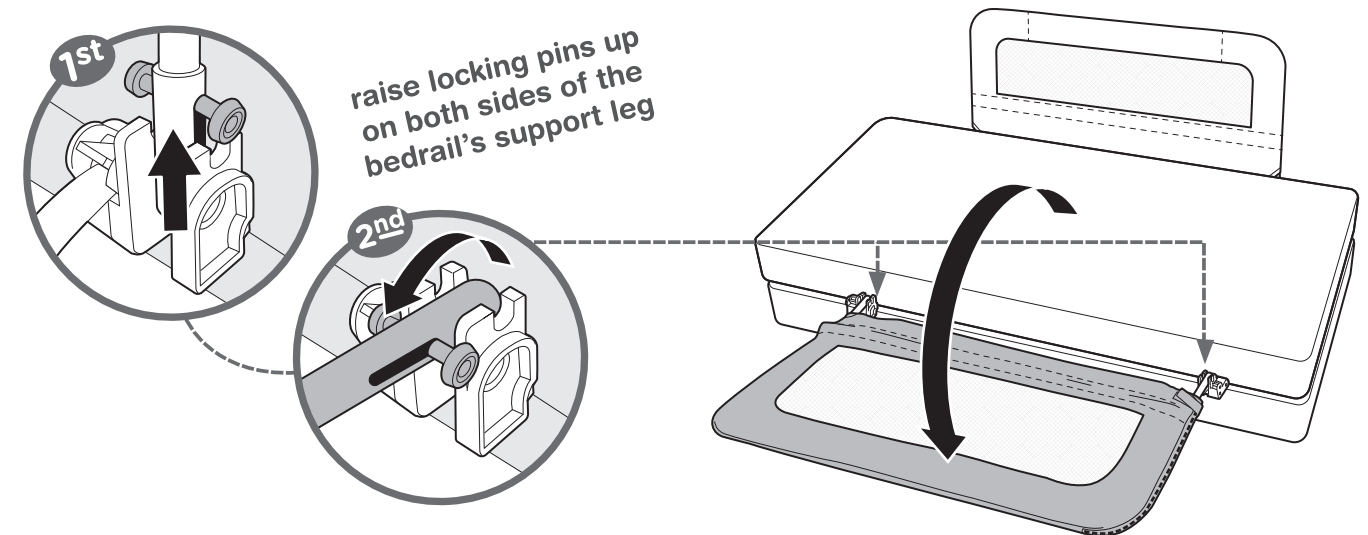
- **NUNCA** use la baranda sin asegurarla correctamente a la cama. Una instalación incorrecta puede hacer que la baranda se aleje del colchón, lo que puede resultar en atrapamiento e incluso la muerte.
- Lesiones graves o la muerte pueden ocurrir como resultado de usar la baranda sin la cobertura de tela.
- Nunca use sin la cobertura de tela alrededor del armazón metálico.
- Deje de usarla si está dañada, rota o le faltan partes.

**NOTA:** Controle periódicamente la baranda para ver si está firme y apretada contra la cama.

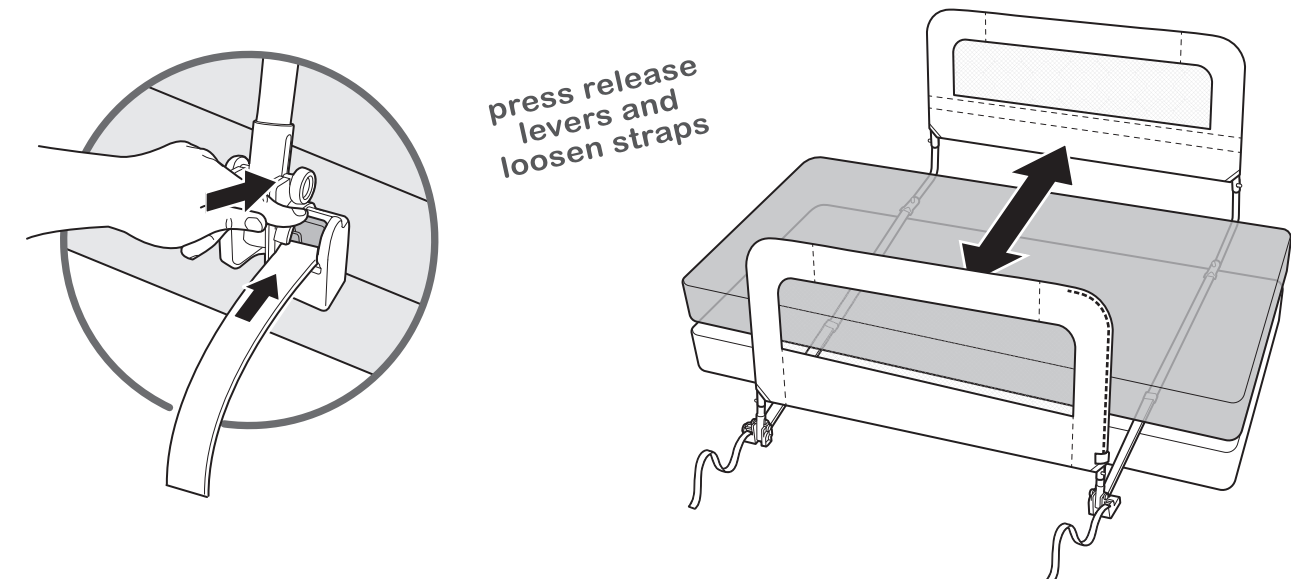
### componentes:



### to fold down bedrail:



### to release bedrail:



### to clean:

To clean the bedrail panel, wash surface with damp sponge, mild soap, and cold water. Rinse and lay flat to dry.

**CAUTION:** Do not remove fabric from frame.

### maintenance:

Please check the following before each use: Make sure bedrail is tight to the mattress. Do not use the bedrail if any components are damaged.



12554

Lea las siguientes instrucciones y advertencias  
ANTES del armado y el USO de la baranda.  
GUARDE ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES  
PARA USARLO EN EL FUTURO.

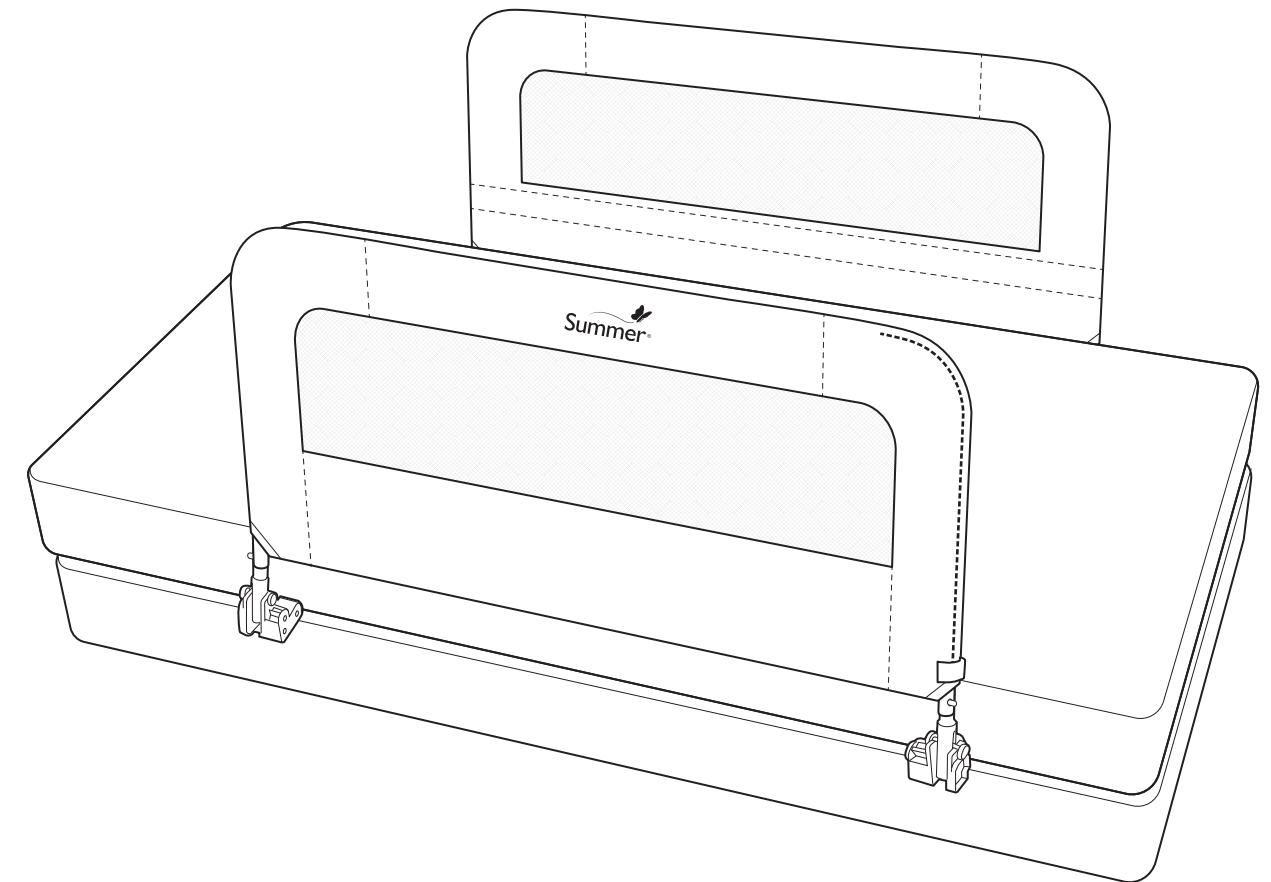
Herramientas necesarias: ninguna

Para soporte técnico, contáctese con nosotros al  
1-800-268-6237 o a [www.summerinfant.com/contact](http://www.summerinfant.com/contact)

Para usar con niños de 2 a 5 años.

Mantenga las piezas pequeñas alejadas de los niños.

Se requiere el armado por parte de un adulto.



## BARANDA DOBLE PLEGABLE

---

## MANUAL DE INSTRUCCIONES

Gracias por comprar la baranda doble plegable de Summer Infant. Una vez colocada en la cama, la baranda garantiza el sueño tranquilo y la seguridad de su hijo. Puede instalarse y desinstalarse rápida y fácilmente.

We **LOVE** our consumers!  
Get to know us at:  
**[www.summerinfant.com](http://www.summerinfant.com)**

Summer Infant stands behind all of its products. If you are not completely satisfied or have any questions, please contact our Consumer Relations Team at **1-800-268-6237** or **[www.summerinfant.com/contact](http://www.summerinfant.com/contact)**  
(For Europe call +44 (0)144 250 5000 or [customerserviceuk@summerinfant.com](mailto:customerserviceuk@summerinfant.com))

connect with us:   

**Summer Infant, Inc.**  
1275 Park East Drive  
Woonsocket, RI 02895 USA  
1-800-268-6237  
© 2015 Summer Infant, Inc.

**Summer Infant Europe, Ltd.**  
First Floor, North Wing  
Focus 31, Cleveland Road  
Hemel Hempstead, HP2 7BW UK  
+44 (0) 144 250 5000

Please retain information  
for future reference.  
Colors and styles may vary.  
**MADE IN CHINA.**  
8/15





**I2554**

Veillez lire les instructions et mises en garde suivantes  
AVANT de monter et d'UTILISER la barrière de lit d'enfant.  
CONSERVER CE MODE D'EMPLOI POUR POUVOIR  
VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT.

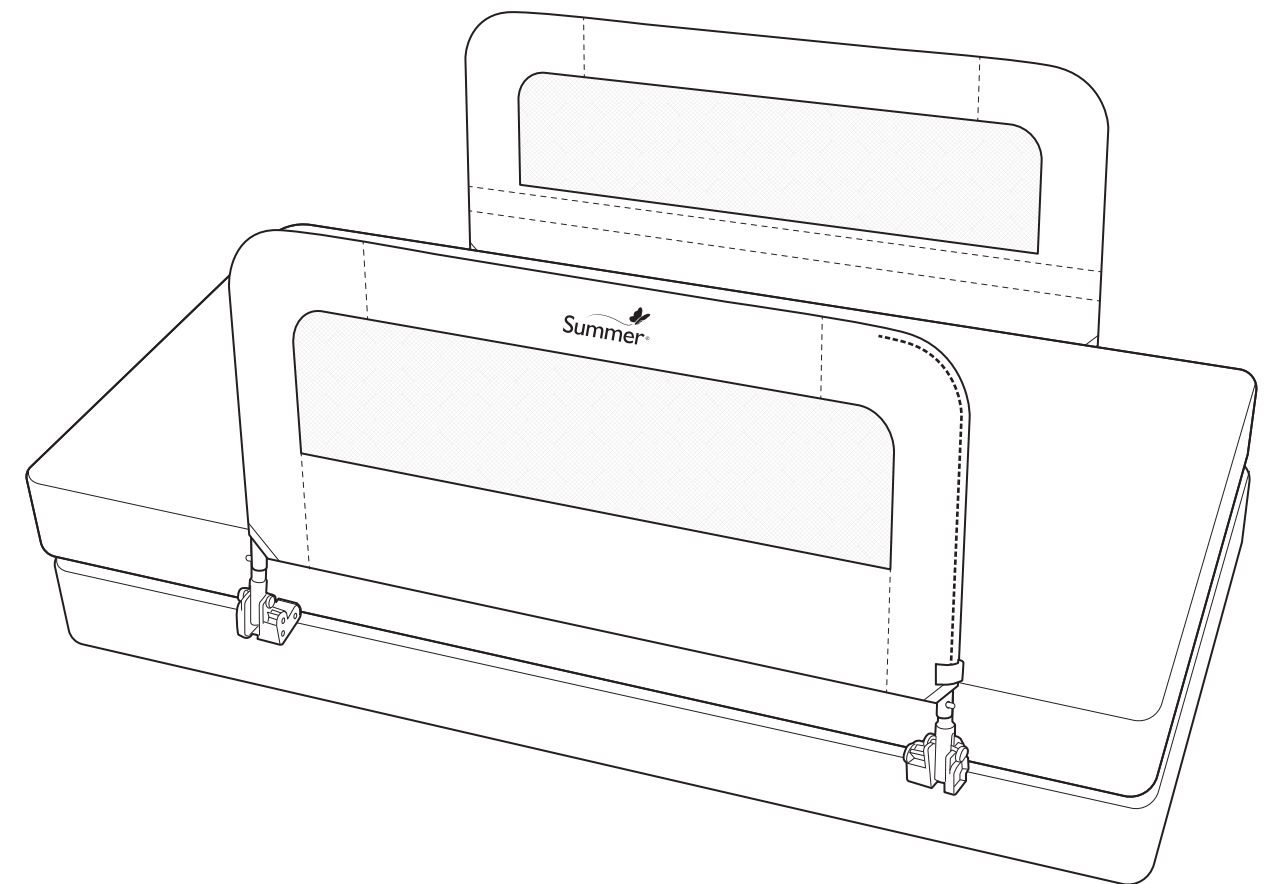
Outils requis : aucun

Pour obtenir une assistance technique, communiquez avec nous  
au 1-800-268-6237 ou sur [www.summerinfant.com/contact](http://www.summerinfant.com/contact)

Destiné aux enfants de 2 à 5 ans.

Conserver les petites pièces hors de portée des enfants.

Montage par un adulte requis.



## BARRIÈRE DE LIT DOUBLE PLIANTE

### MANUEL D'INSTRUCTION

Merci d'avoir acheté la Barrière de lit double pliante de Summer Infant. Lorsqu'elle est fixée au lit, la barrière de lit assure le sommeil et la sécurité de votre enfant. La barrière de lit peut être installée rapidement et enlevée tout aussi facilement.



Nous **AIMONS** nos clients!  
Découvrez qui nous sommes sur :

**[www.summerinfant.com](http://www.summerinfant.com)**

Summer Infant garantit la qualité de tous ses produits.  
Si vous n'êtes pas totalement satisfait ou avez  
des questions, veuillez communiquer avec notre service  
clientèle au 1-800-268-6237 ou par  
courriel à [customerservice@summerinfant.com](mailto:customerservice@summerinfant.com)  
(en Europe, composez le +44 (0)208 420 4429  
ou envoyez un courriel à  
[customerserviceuk@summerinfant.com](mailto:customerserviceuk@summerinfant.com))



**Summer Infant, Inc.**  
1275 Park East Drive  
Woonsocket, RI 02895 USA  
1-800-268-6237  
© 2015 Summer Infant, Inc.

**Summer Infant Europe, Ltd.**  
First Floor, North Wing  
Focus 31, Cleveland Road  
Hemel Hempstead, HP2 7BW UK  
+44 (0) 144 250 5000

Veillez conserver ces informations pour  
pouvoir vous y reporter ultérieurement.  
Les couleurs et modèles peuvent varier.  
**FABRIQUÉ EN CHINE.**  
8/15

## ⚠ MISE EN GARDE : RISQUE D'ASPHYXIE ET D'ÉTRANGLEMENT

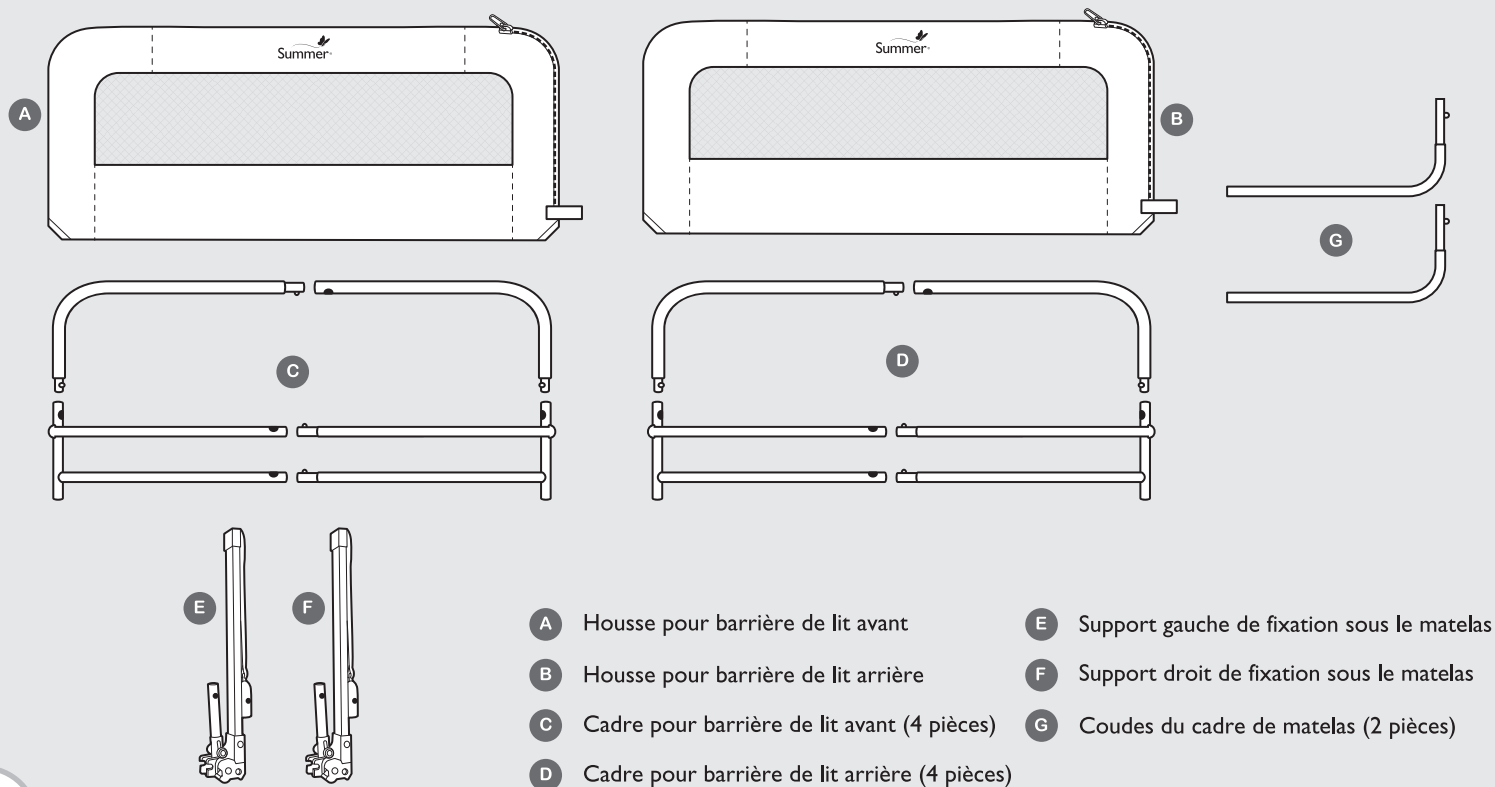
- Lire TOUTES les mises en garde sur la Barrière de lit de sécurité et dans les instructions avant l'installation et l'utilisation de la barrière de lit.
- Les espaces libres près de la barrière sont à éviter car les jeunes enfants peuvent y être piégés entraînant même la mort des nourrissons.
- NE JAMAIS utiliser pour des enfants de moins de 2 ans. Utiliser UNIQUEMENT pour des enfants plus âgés qui peuvent entrer et sortir du lit d'adulte sans aide. NE JAMAIS utiliser comme lit de bébé.
- NE JAMAIS utiliser si la barrière n'est pas fixée contre le matelas, sans espace, et à au moins 9 pouces de la tête ou du pied du lit. Ne pas remplir les espaces libres avec des oreillers, couvertures, ou autres éléments qui peuvent supposer un risque d'asphyxie pour l'enfant.
- NE JAMAIS utiliser sur un lit de bébé, un lit superposé, lit d'eau, ou lit avec matelas gonflable. Utiliser SEULEMENT sur un lit d'adulte.
- Utiliser UNIQUEMENT sur un lit d'adulte avec matelas et sommier ou lit plateforme (carte de support 5/8 d'épaisseur nominale).

## ⚠ MISE EN GARDE : DANGER DE COINCEMENT

- NE JAMAIS utiliser sans que la barrière ne soit correctement fixée au lit. La barrière peut se détacher du matelas si elle est mal installée, ce qui peut entraîner des blessures ou la mort.
- La mort ou des blessures graves peuvent survenir si la barrière est utilisée sans housse en tissu. Ne jamais utiliser sans la housse qui recouvre le cadre métallique.
- Cessez de l'utiliser si endommagé, brisé ou si des pièces sont manquantes.

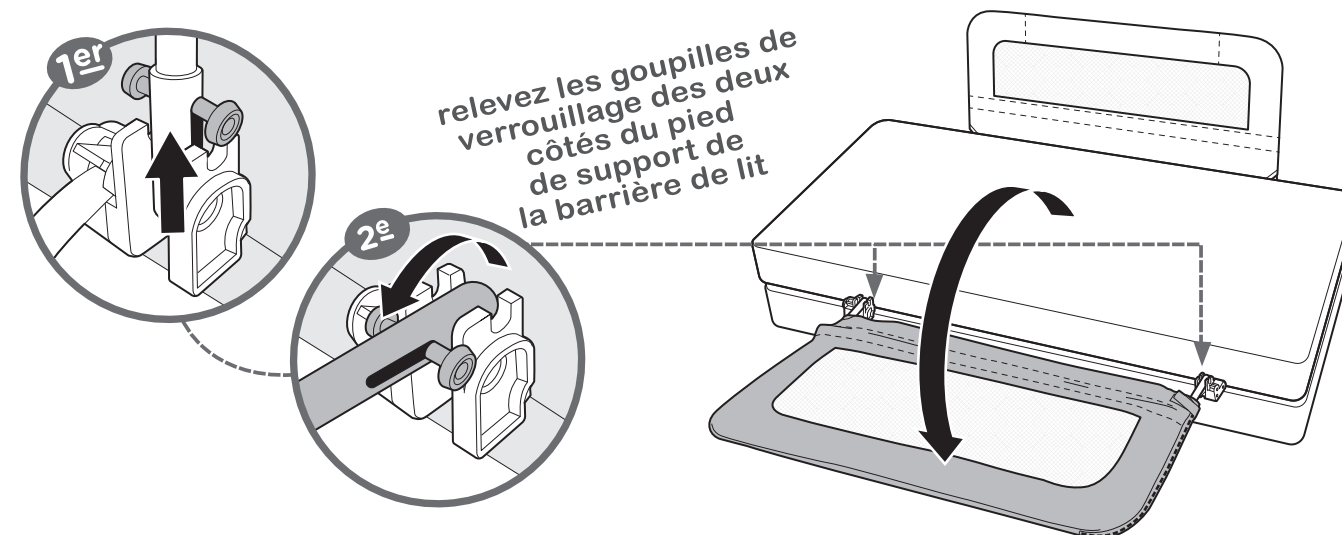
REMARQUE : Vérifier périodiquement la barrière pour s'assurer qu'elle est bien ajustée contre le lit.

## composants :

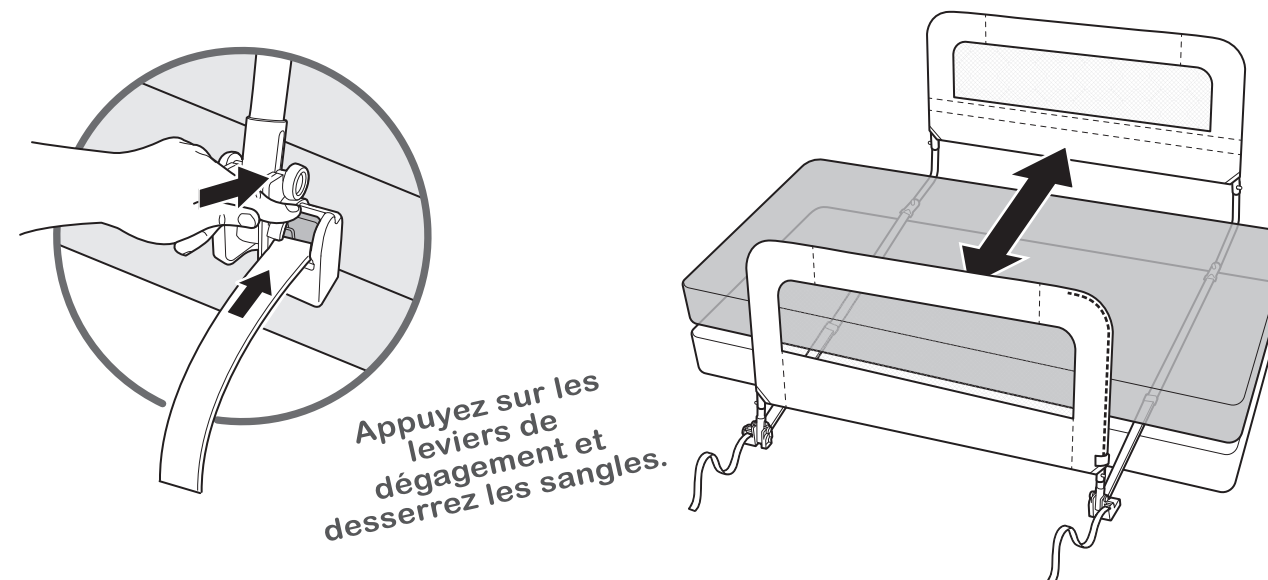


- |  |   |
|--|---|
| <b>A</b> Housse pour barrière de lit avant             | <b>E</b> Support gauche de fixation sous le matelas |
| <b>B</b> Housse pour barrière de lit arrière           | <b>F</b> Support droit de fixation sous le matelas  |
| <b>C</b> Cadre pour barrière de lit avant (4 pièces)   | <b>G</b> Coudes du cadre de matelas (2 pièces)      |
| <b>D</b> Cadre pour barrière de lit arrière (4 pièces) |   |

## pour rabattre la barrière de lit :



## pour rabattre la barrière :



## nettoyage :

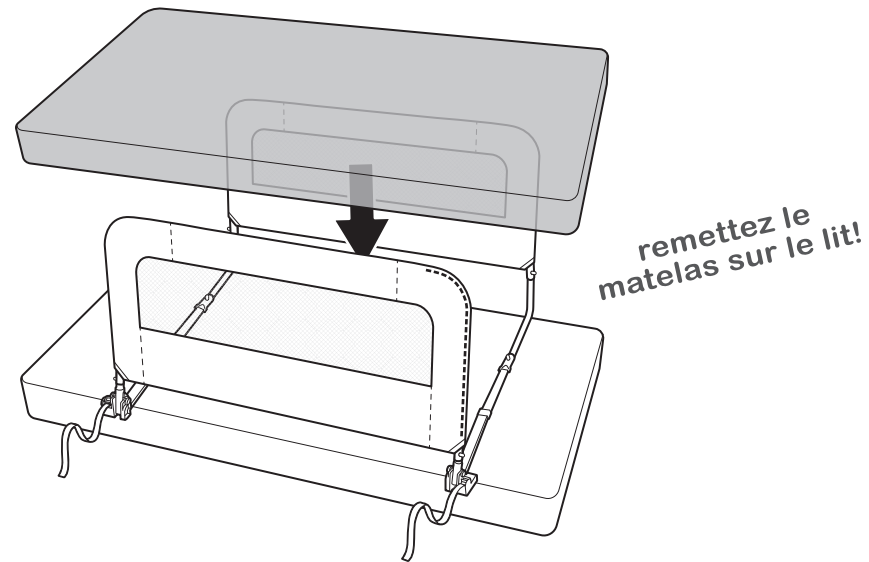
Pour nettoyer le panneau de la barrière de lit, essayez les surfaces avec une éponge humide, un savon doux et de l'eau froide. Rincez et laissez sécher à plat.

**MISE EN GARDE :** Ne pas enlever la toile du cadre.

## entretien :

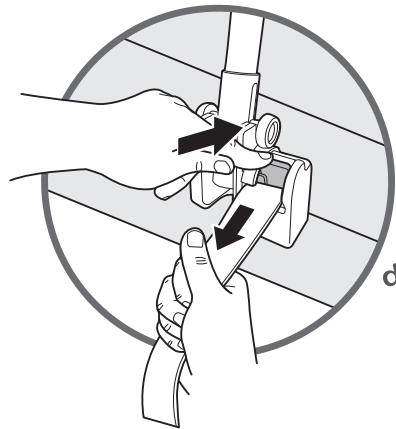
Avant chaque utilisation, veuillez procéder aux vérifications suivantes : S'assurer que la barrière de lit est bien poussée contre le matelas. Ne pas utiliser la barrière de lit si des pièces sont endommagées.

## montage (suite) :

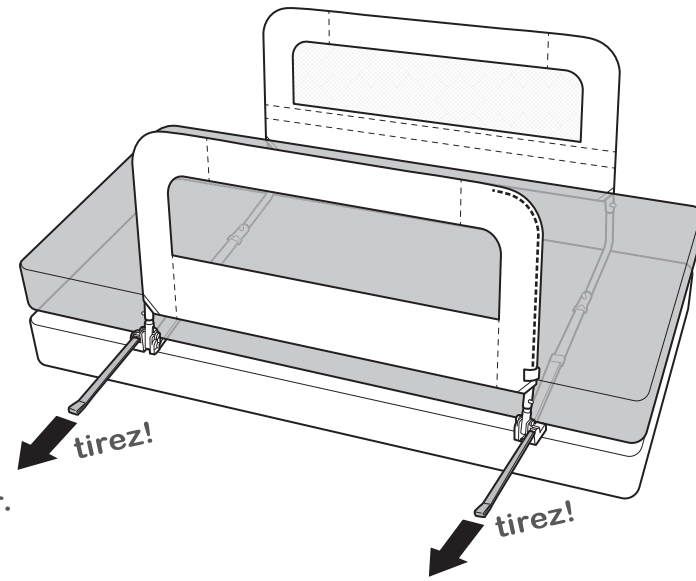


10

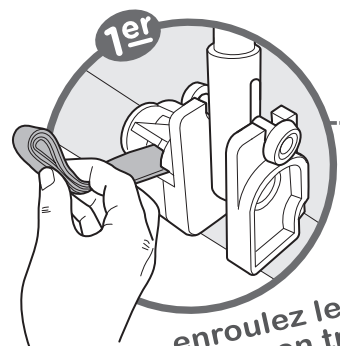
**Important :** La butée de la barrière de lit doit être poussée contre le matelas. Cela empêchera l'enfant de se coincer la tête entre le matelas et la barrière de lit.



déverrouillez le levier, tirez sur les sangles pour bien fixer la barrière de lit au matelas, et reverrouillez le levier.

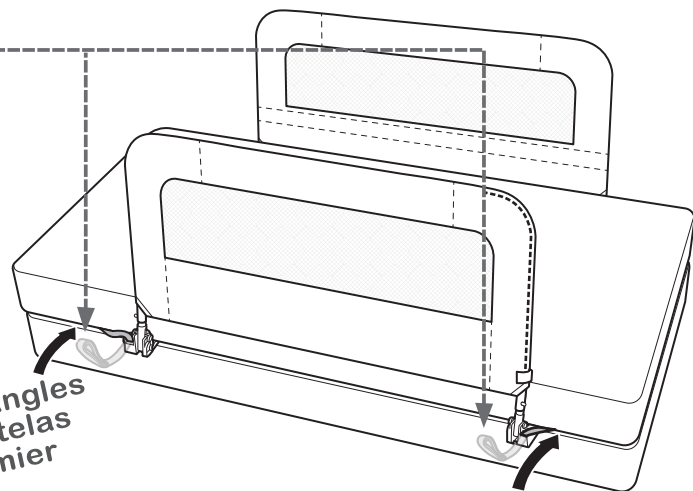


11



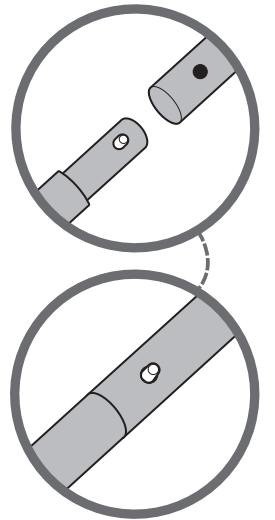
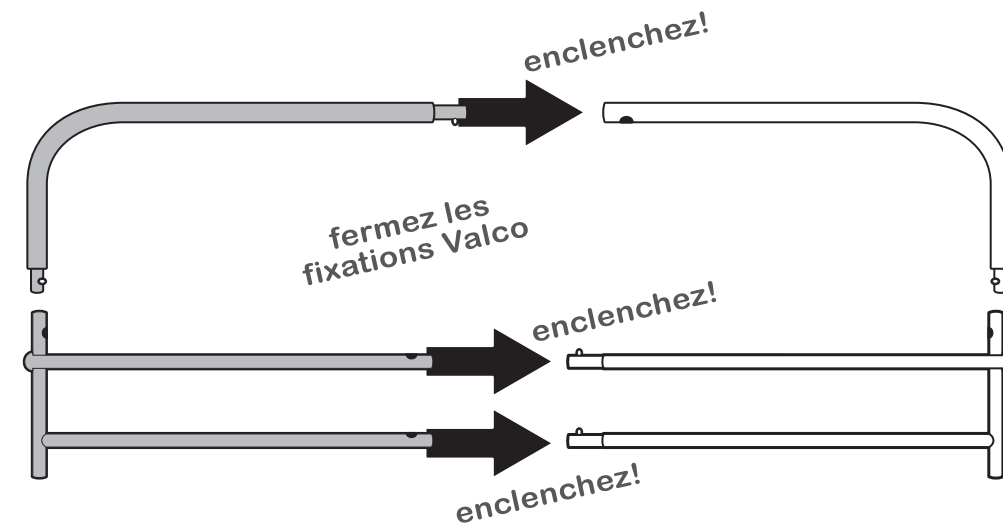
1er  
enroulez les sangles en trop!

2e  
glissez les sangles entre le matelas et le sommier

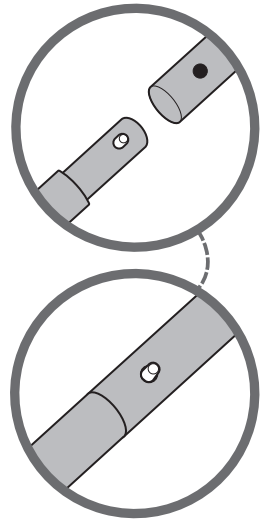
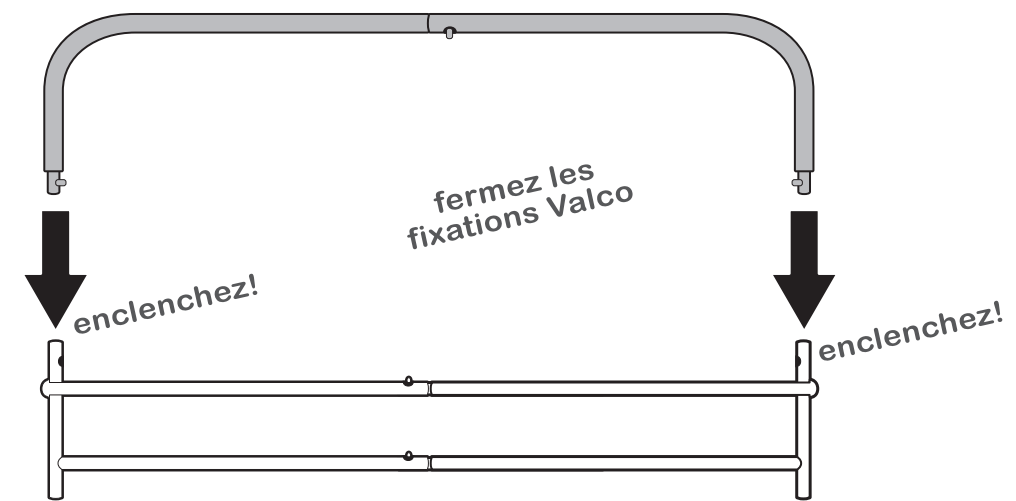


TERMINÉ!

## montage



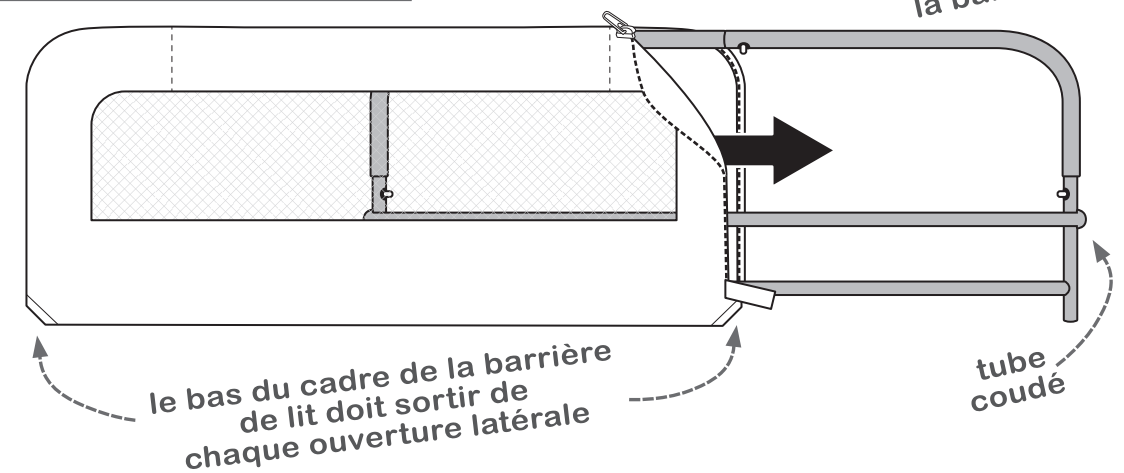
1



2

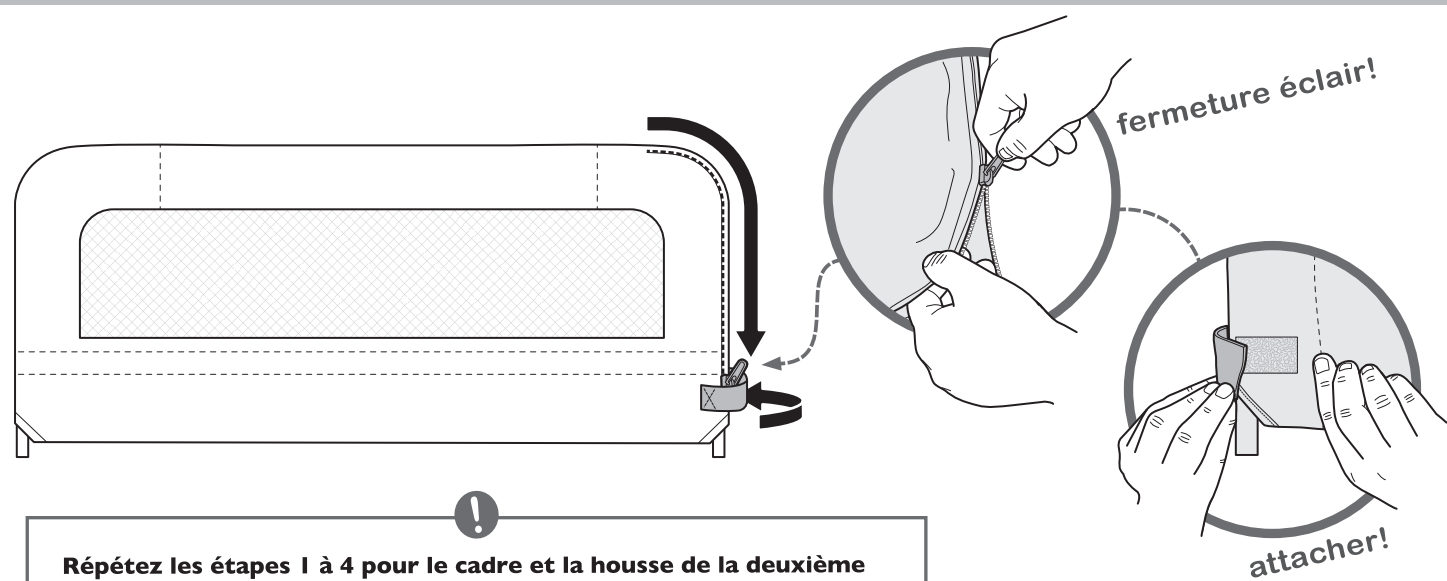
**Remarque :** le logo de la housse en tissu doit se trouver du côté plat du cadre de la barrière de lit.

glissez la housse en tissu sur le cadre de la barrière de lit



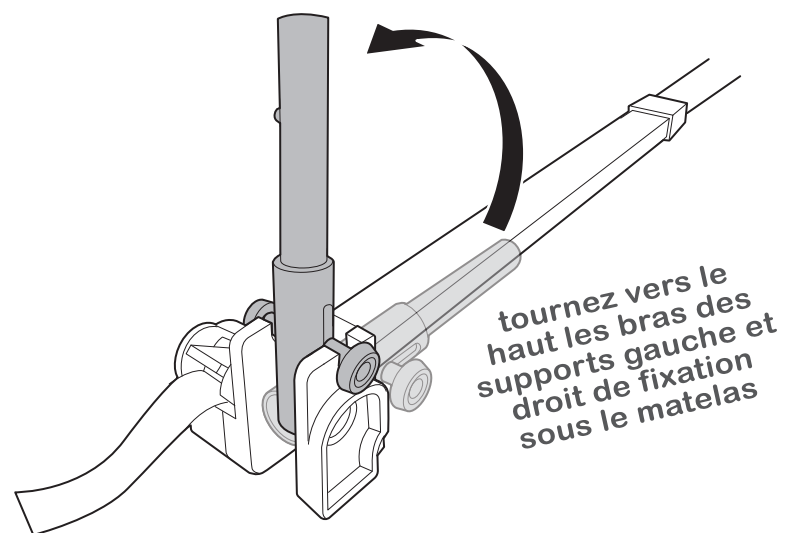
3

montage (suite) :



! Répétez les étapes 1 à 4 pour le cadre et la housse de la deuxième barrière de lit, puis passez aux instructions suivantes.

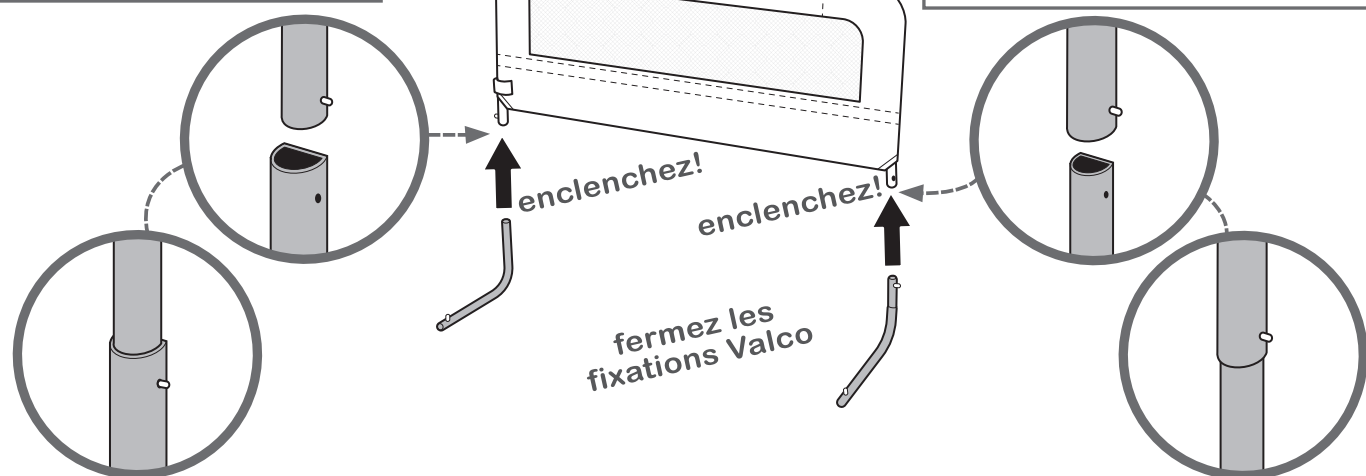
4



5

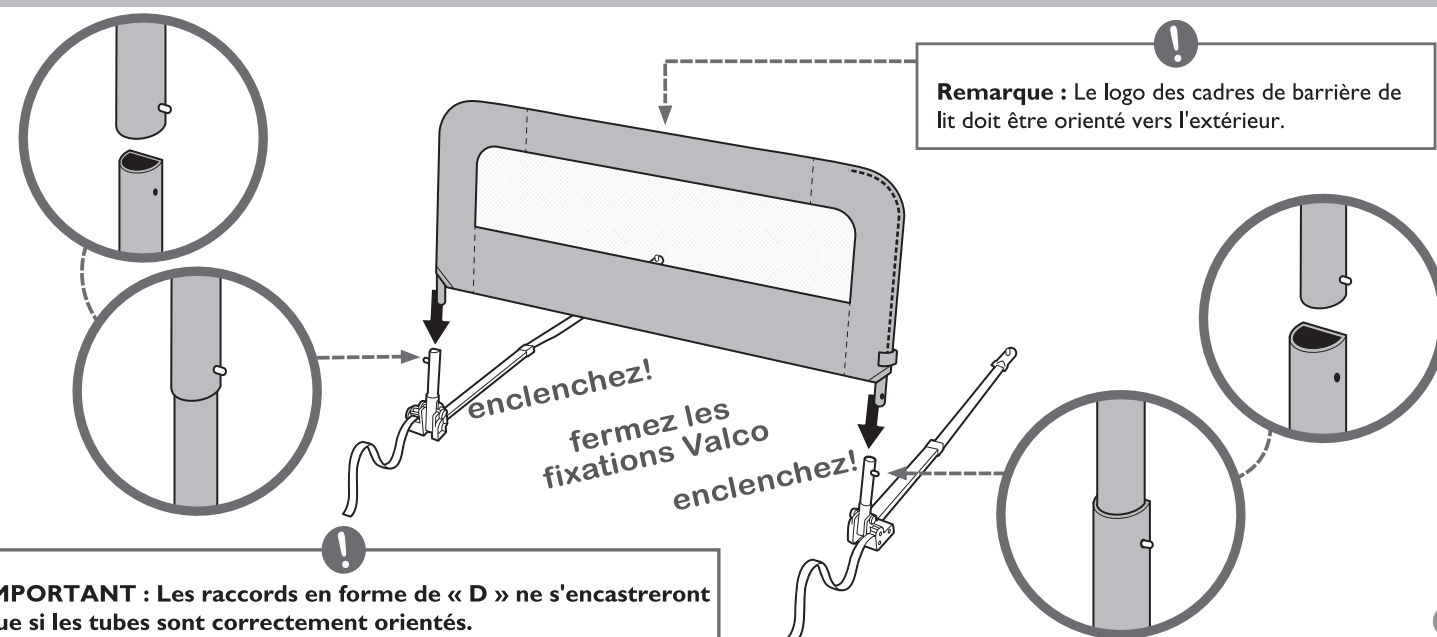
! Remarque : Le logo des cadres de barrière de lit doit être orienté vers l'extérieur.

! IMPORTANT : Le coude en forme de « D » doit être raccordé au côté correct du cadre de la barrière de lit.



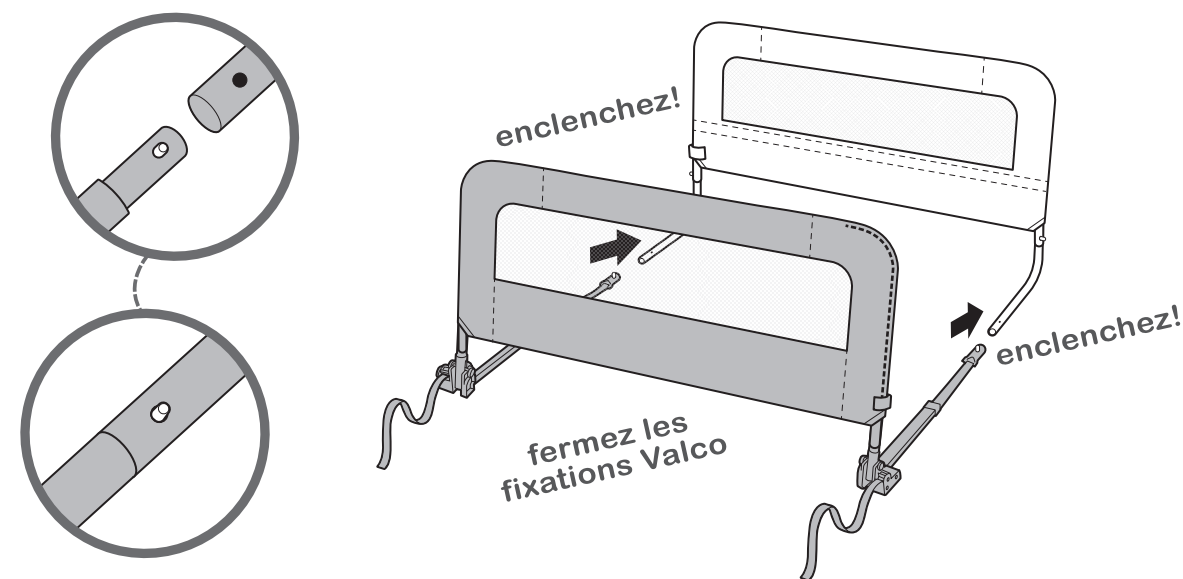
6

montage (suite) :

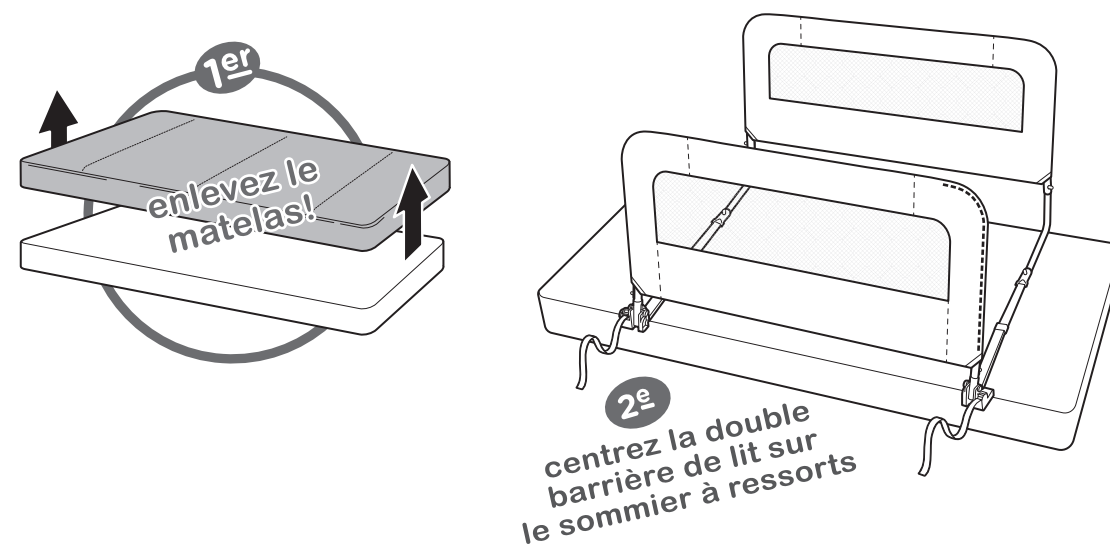


! IMPORTANT : Les raccords en forme de « D » ne s'encastreront que si les tubes sont correctement orientés.

7



8



9